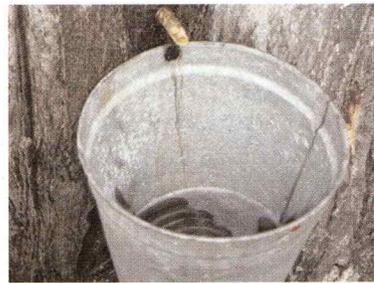




D&G
DOMINION
& GRIMM INC.



2004

Équipements
et accessoires
de sucrerie

*Plus de 100 ans d'expérience
au service des sucriers*

**Pour connaître le nom du représentant local de votre région,
veuillez communiquer avec notre bureau à Montréal.**

(514) 351-3000

Magasins corporatifs

DOMINION & GRIMM INC.

437, Principale sud
Sainte-Perpétue-de-l'Islet, QC
GOR 3Z0
Tél.: (418) 359-2787
Courriel: dgpert@domgrimm.com

DG AIRABLO

1036, Notre-Dame sud
Robertsonville, QC
GON 1L0
Tél.: (418) 338-8532
Courriel: dg@airablo.com

DOMINION & GRIMM INC.

6354, route Louis-S. St-Laurent
Compton, QC
JOB 1L0
Tél.: (819) 835-1044
Courriel: dgcompton@domgrimm.com

DOMINION & GRIMM USA

164 Yankee Park Rd., Suite 101
Fairfax, VT 05454
USA
Tél.: (802) 893-3487
Fax: (802) 524-9643
Courriel: dgusa@together.net

DOMINION & GRIMM INC.

Colombie-Britannique et les Prairies
Tél.: (604) 815-0115
Fax: (604) 815-0110
Courriel: fdubuc@shaw.ca

DOMINION & GRIMM INC.

2178, Laval nord (Nantes)
Lac Mégantic, QC
G6B 2V5
Tél.: (819) 583-4325
Fax: (819) 583-5081
Courriel: megantic@axion.ca

DOMINION & GRIMM INC.

1193, route Picard
Saint-Athanase, QC
GOL 2L0
Tél.: (418) 859-2955
Courriel: gINETTE@domgrimm.com

DOMINION & GRIMM INC.

121, Principale
Saint-Esprit, QC
JOK 2L0
Tél.: (450) 839-2128
Courriel: manu@domgrimm.com

DOMINION & GRIMM INC.

1151, Lachapelle
Mont-Laurier, QC
J9L 3T8
Tél.: (819) 440-4343
Courriel: sylvain@domgrimm.com

DOMINION & GRIMM INC.

357, Principale
Saint-Honoré, QC
GOM 1V0
Tél.: (418) 485-6676
Courriel: dgbauce@sympatico.ca

LES ÉQUIPEMENTS A. PROVENCHER & FILS

2175, Saint-Jean
Plessisville, QC
G6L 2Y4
Tél.: (819) 362-2417
Courriel: equipements.a.provencher@prodelaval.com

Représentant local



Équipements d'érablière

Évaporateurs / Poêles	2-5
Brûleurs	4
Réservoirs / Grilles / Contrôleur d'entrée d'air	6
Chapeaux / Souches / Tuyaux	7
Relâcheurs / Système d'injection d'air	8-9
Pompes à vide	10-11
Osmoses / Refroidisseur	12-13
Membranes / Filtres	14
Laveuses de tubulures	15
Tubes 5/16" / Maître-ligne	16
Raccords / Chalumeaux	17
Valves / Collets / Broches / Mèches	18
Outils	19
Interconnexions / Raccords	20
Entaillage	21
Plats à sucre / Embouteilleur / Louches / Écumoires	22
Poêles au propane / Brasseurs	23
Barils et accessoires	24
Instruments (Thermomètres, etc.)	25
Brosses / Nettoyeurs	26
Contrôleur / Analyseur	27
Siroptières / Filtres	28
Presses à sirop / Sertisseuses	29
Moules à sucre et accessoires pour sous-produits	30
Moules et emballages pour sous-produits	31
Bibliothèque / Info DG	32
Étiquettes / Boîtes-cadeau	33

Emballage

Pots et bouteilles de tous genres	34-44
Pots Mason / Pots Arc	45-46
Bouchons / Couvercles	47
Cruchons et contenants pour sous-produits	48
Boîtes à sirop (cans) et bidons	49

Évaporateurs / Poêles

Évaporateur le «Sportif»

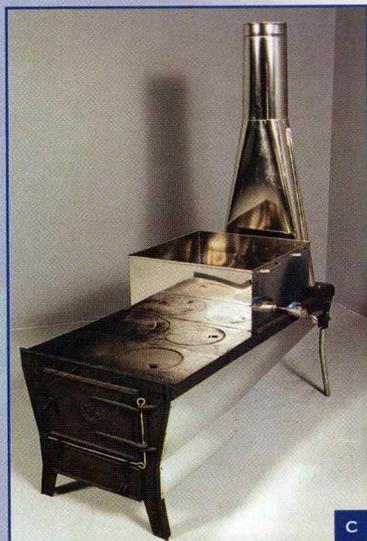
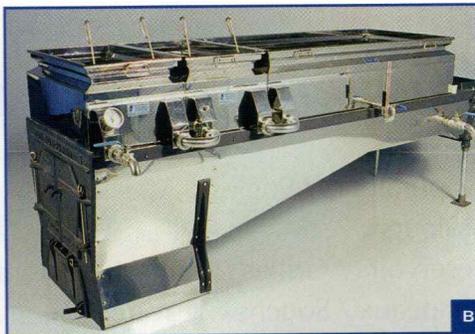
- A
- Idéal pour érablière de 50 à 150 entailles.
 - 18" x 63" complet. Incluant: une (1) panne à rayon 18"x 45".
 - Un (1) plat à sirop 18"x 18". Fournaise, souche, tuyau.
 - Boîte de flotte en option.
 - Entièrement soudé à l'argon.

Évaporateur au bois - Modèle 500

- B
- Idéal pour érablière de 150 à 600 entailles.
 - Système de panne à fond plat avec 1 ou 2 pannes interchangeable et une grande panne à rayons.
 - Rayons soudés à l'argon.
 - Disponible dans les mesures allant de 2' x 6' jusqu'à 2 1/2' x 12'.

Évaporateur au bois - Modèle 700 (même que B)

- Système de panne à fond plat avec 1, 2 ou 3 pannes interchangeables et une grande panne à rayons 7".
- Rayons 7" soudés à l'argon.
- Transfert d'acier inoxydable robuste et étanche.
- Connexion de thermomètre-cadran 1/4".
- Fabriqué selon les besoins de chaque acériculteur.
- Fabrication extra-robuste qui a fait la renommée de D & G.
- Fabrication en acier inoxydable no 304 de première qualité (20 à 22 jauges).
- Rayons dans le feu ou dans la panne.
- Grands disponibles à partir de 2' x 6' jusqu'à 6' x 16'.
- Entièrement soudé à l'argon.
- Soudure conventionnelle à l'étain complètement éliminée.



Modèle «réversible» (non illustré)

- Disponible dans toutes les grandeurs.
- Consulter un représentant local.

Poêle au bois modèle 92 (non illustré)

Fournaise et tuyau compris. Grandeur de panne 17" x 23"
Le modèle 92 a une panne et un set de ronds qui peut être placé en avant ou en arrière de la panne.

La plaque de ronds a 12 pouces de longueur.

182914 Complet poêle et panne 995.00 \$

Poêles au bois modèle 94

C Peut être adapté avec des plats à sucre de la grandeur désirée. Largeur 24"

Fournaise et tuyau inox.

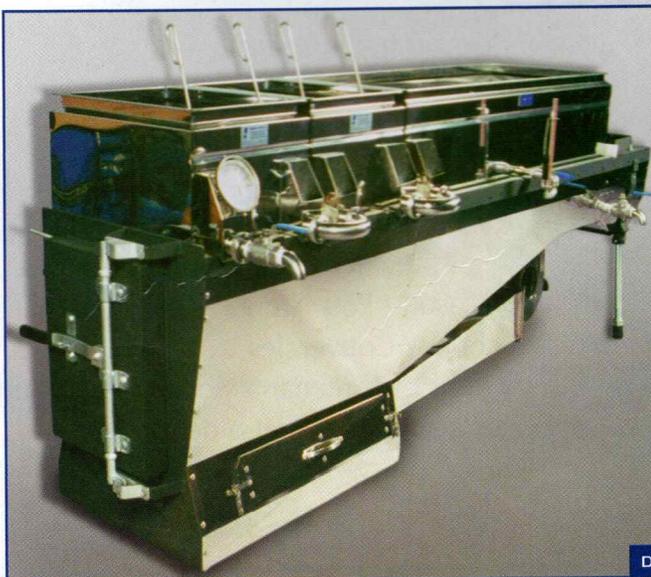
246753 4 sets de ronds 4' 0" 1230.00 \$

246784 6 sets de ronds 6' 0" 1365.00 \$

Fournaise au bois

D Fournaise au bois haute performance.

- Devant étanche avec injection d'air combiné avec éconobois
- Augmentera de façon significative le taux d'évaporation à l'heure en comparaison à une fournaise au bois conventionnelle.
- Récupère le maximum de B.T.U. d'énergie du bois consommé par la fournaise.
- Fournaise fabriquée avec double paroi ainsi que panneaux isolants installés entre les parois.
- Disponible pour modèle avec plis dans le feu ou avec plis intérieurs, et dans toutes les grandeurs (sauf pour le 18" de large).



Consulter le distributeur de votre région

Modèle « Le Champion »

- E • Complètement fabriqué en acier inoxydable no 304 brillant (20 et 22 jauges).
 - Plomberie entièrement en acier inoxydable.
 - Entièrement soudé à l'argon.
 - Fournaise complètement recouverte d'acier inoxydable soudé à l'argon.
 - Boîte de brûleur isolée pour diminuer le bruit.
 - Élimination complète de la soudure conventionnelle à l'étain.
 - Disponible dans tous les modèles et toutes les grandeurs.
 - Fournaise à haute efficacité.
 - Isolation thermique supérieure.
 - Disponibilité de panes à rayons, dans le feu ou dans la panne.
 - Modèle avec ensemble d'instrumentation disponible.
 - A • Avec instrumentation.
 - B • Sans instrumentation.
 - C • Valve solénoïde pour contrôler l'entrée d'eau en option.
 - Brûleur "CARLIN" no 701 & 801, 2 vitesses.
 - Option brûleur "CARLIN" modulé.
- (Option valves papillon inox sur boîtes de transfert et sets de retour).



Finisseur à l'huile (non illustré)

- Expressément utilisé pour faciliter la finition du sirop.
- Conçu pour donner une coulée plus rapide et plus égale.
- Augmente la capacité de l'évaporateur.
- Automatise la production de l'installation.
- Incluant boîte de flotte et accessoires.
- Plat à divisions multiples latérales pour meilleure répartition du réduct.
- Les finisseurs à l'huile sont équipés de brûleurs "CARLIN" à haute efficacité.

Hotte pré-chauffante

- D • Conçue pour récupérer la condensation de l'évaporateur et pré-chauffer la sève avant son entrée dans l'évaporateur.
- Augmente de 15 % le rendement de l'évaporateur en chauffant la sève jusqu'à 180°.
- Pré-chauffeur en acier inoxydable.
- Fournit la cabane en eau chaude.
- Hotte fabriquée en acier inoxydable 22 jauges.
- Porte coulissante aux 4 coins.
- Auge de contour pour empêcher la condensation de retomber dans la panne.
- Modèle soudé entièrement à l'argon.
- Récupérateur de condensation en-dessous du tuyau de vapeur.



Évaporateurs / Brûleurs

A Évaporateur à l'huile D & G

- Fournaise conventionnelle haute qualité D & G.
- Fournaise peinte en bleu.
- Côté de la fournaise en acier inoxydable ou en acier galvanisé.
- Isolation thermique supérieure (3 épaisseurs de laine céramique).
- Boîte de brûleur isolée pour diminuer le bruit. (disponible en option).
- Brûleur "CARLIN" no 301, 701 ou 801CRD.
- Panne fabriquée en acier inoxydable no 304 brillant (20 et 22 jauges) entièrement soudée à l'argon.
- Plomberie standard en acier inoxydable (sauf les valves, option acier inoxydable).
- Disponibilité de pannes à rayons dans le feu ou dans la panne.
- Disponible dans tous les modèles et toutes les grandeurs.



B Brûleurs "CARLIN"

092770 Jet double no 801	2275.00 \$
092718 Jet double no 701	1875.00 \$
092688 Jet simple no 601	1525.00 \$
092657 Jet simple no 301	1095.00 \$
092596 Jet simple no 102	595.00 \$
092565 Jet simple no 99	595.00 \$
094217 Support de brûleurs	19.50 \$

- Brûleur "CARLIN" modulant également disponible.

Service de technicien sur demande pour solutionner les problèmes de brûleur ou de surconsommation d'huile, d'ajustement ou d'isolation.

Valves électriques

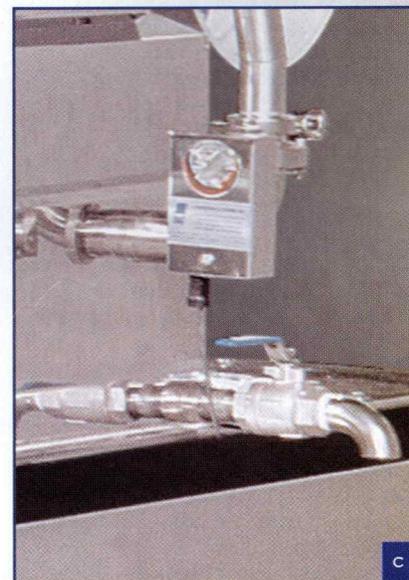
- Pour contrôler l'entrée d'eau.
- Valve papillon en acier inox selon les dimensions requises
- 1 ou 2 moteurs électriques
- Plomberie en inox rapidement détachable
- 1 niveau en verre de 2" dia. gradué
- Sonde pour lire le niveau d'eau de l'évaporateur, installée dans le niveau d'eau
- Système électrique monté dans un boîtier en acier inox pour le fonctionnement de la valve.
- Jeux de lumières indiquant le fonctionnement de valve.



C Options:

Le système de coupe-brûleur peut être intégré à la valve électrique.

- Sonde ajoutée au niveau d'eau.
 - Jeux de lumières installés dans le boîtier des systèmes électriques.
 - Avertisseur sonore.
- | | |
|--|------------|
| 362200 Contrôle niveau électrique arrière (valve sur entrée d'eau) | 1800.00 \$ |
| 362224 Contrôle niveau électrique sur transfert des pannes | 1800.00 \$ |
| 362194 2 valves (contrôle de niveau électrique avant /arrière) | 2695.00 \$ |
| 362231 Coupe-brûleur intégré sur entrée d'eau | 525.00 \$ |
| 362255 Coupe-brûleur intégré sur transfert | 525.00 \$ |



Le plus performant de l'industrie



**Jusqu'à 25 %
d'économie d'huile**

Évaporateur Thunderbolt D & G

- Fournaise à très haute efficacité énergétique.
- Nouvelle fournaise "4 passes" à recirculation des gaz et de l'air chaud.
- Air pré-chauffé avant l'entrée au brûleur.
- Huile pré-chauffée avant l'entrée au brûleur.
- Brûleur "Gordon Piatt".
- Brûleur avec modulateur ajustant le débit d'huile et de l'air (brûleur à pression variable)
 - Moteur de 1 à 3 CV selon la grandeur de l'évaporateur.
- Meilleur rapport de l'industrie: rapport quantité d'huile consommée versus quantité de sirop produit.
- Isolation thermique faite de laine céramique et de briques (3000° F).
- Automate électronique pour rendre l'évaporateur sécuritaire.
- Trottoir latéral pour avoir accès à la panne à rayons.
- Panne en acier inoxydable 304 brillant (22 et 20 jauges).
- Plomberie entièrement en acier inoxydable.
- Entièrement soudé à l'argon.
- Brûleur intégré à l'évaporateur à l'intérieur de la fournaise.
- Très silencieux.
- Disponible dans les grandeurs 3' x 14', 4' x 16', 5' x 16', 6' x 17'.
- Le "thunderbolt" montré sur la photo est un modèle 6' x 17'.
- Garantie 2 ans pièces et main-d'oeuvre.



Nouveau

**THUNDERBOLT
2004**

Modèle 2004

Brique et isolant

090820	Brique réfractaire grandeur	8 1/4" x 4" x 2 1/2"	2500° F	1.65 \$
090851	Brique réfractaire demi-brique	8 1/4" x 4" x 1 1/4"	2500° F	1.65 \$
090929	Mortier "Superfine" haute température - 25 kg			45.25 \$
090943	Brique à feu molle (24 au carton)	9" x 4 1/2" x 2 1/2"	1800° F	4.00 \$

Peinture pour fourneaux et tuyaux

Haute température, 650° C ou 1200° F

063213001431	Noire 1 litre	30.50 \$
--------------	---------------	----------

***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**

Réservoirs / Contrôleur d'air

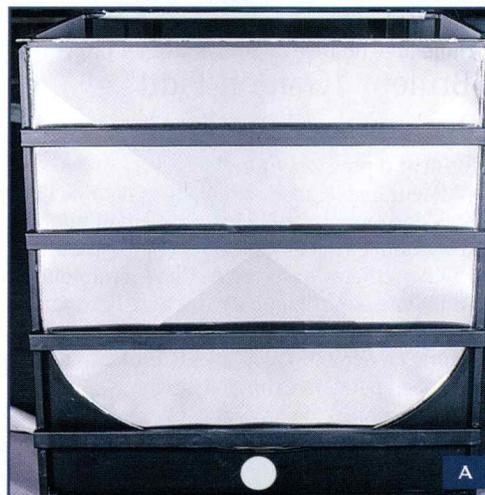
*Nous fabriquons des réservoirs
toutes les grandeurs.
Commandes remplies selon les
spécifications.*

**Prix sur demande
Consulter le distributeur
de votre région**

Réservoirs à fond rond

A Les modèles en acier inoxydable sont soudés à l'argon.
Sortie standard 2" mpt.

270482	4' x 4' x 3'	250 gallons
270512	8' x 4' x 3'	500 gallons
270918	8' x 4' x 3 1/2'	575 gallons
270543	10' x 4' x 3'	650 gallons
270178	12' x 4' x 2 1/2'	650 gallons
70574	12' x 4' x 3'	800 gallons
270970	12' x 4' x 3 1/2'	900 gallons
270208	16' x 4' x 2 1/2'	925 gallons
270604	16' x 4' x 3'	1000 gallons
271007	16' x 4' x 3 1/2'	1200 gallons
271373	12' x 4' x 4'	1100 gallons
271779	12' x 5' x 5 1/2'	1875 gallons
271403	16' x 4' x 4'	1400 gallons
271809	16' x 5' x 5 1/2'	2500 gallons
272134	16' x 7' x 6'	3750 gallons



Grilles de fonte pour évaporateur au bois

087820	18" x 5"	D-08	34.65 \$
087851	24" x 3"	D-09	34.65 \$
087882	30" x 3 1/2"	D-26	57.50 \$
087912	36" x 4"	D-96	76.50 \$
087943	42" x 4"	D-23	94.00 \$
087974	48" x 4"	D-93	123.50 \$
088186	Pour économiseur de bois 11" x 30"		135.00 \$
088216	Pour économiseur de bois 11" x 40"		195.00 \$

Contrôle barométrique (Draft control)

- Stabilise la pression de la chambre à combustion.
- S'ajuste au besoin selon la pression négative ou positive.
- Nécessaire pour le bon ajustement de votre évaporateur à huile.

**Prix sur demande
Consulter le distributeur de votre région**



Chapeau chinois grillagé

- A Pour tuyau de vapeur ou pour tuyau d'évaporateur à l'huile.
Fabriqué en acier galvanisé ou en acier inoxydable.

Chapeaux basculants

- B Fournis avec 18" de tuyau.

Galvanisé	Diamètre	Inox.
254987	12"	254482
255014	14"	254512
255045	16"	254543
255076	18"	254574
255106	20"	254604
255137	22"	254635
255199	26"	254697

Prix
sur
demande

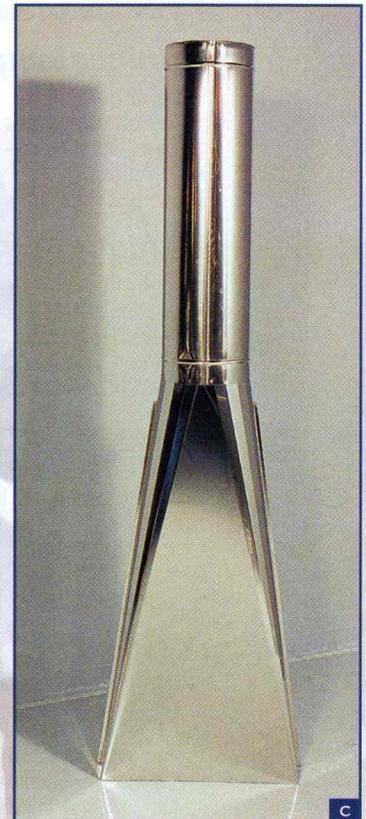


Souches Dominion de fourneaux

- C Comprenant 36" de tuyau.

Galvanisé	Grandeur	Inox. 304
252358	2' x 4' x 10"	251757
252389	2 1/2' x 4' x 12"	251788
252440	3' x 4' x 14"	251849
252471	3 1/2' x 4' x 16"	251870
252563	4' x 8' x 18"	251962
252594	4 1/2' x 8' x 22"	251948
252655	5' x 8' x 22"	252020
252716	6' x 8' x 26"	252082

Prix
sur
demande



Tuyaux ronds

Le prix du tuyau est au pied.

Galvanisé	Diamètre	Inox. 304
253492	7"	252990
253522	8"	253027
253553	10"	253058
253584	12"	253089
253614	14"	253119
253645	16"	253140
253676	18"	253171
253706	20"	253201
253737	22"	253232
253768	24"	253263
253799	26"	253294

Prix
sur
demande

Solins

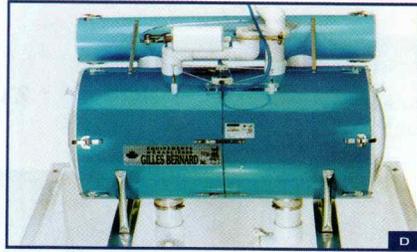
- D Couvre-joints d'acier inoxydable ou galvanisé pour assurer l'étanchéité autour des tuyaux et de la souche de l'évaporateur.

**Demandez des informations
au représentant de votre région.**



*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Relâcheurs / Système d'injection



Relâcheur électrique vertical

A	Pour moins de 3000 entailles.	
400421	10" x 36" (BER 224-1)	550.00 \$
400391	10" x 24" (BER 224)	499.00 \$

Relâcheur électrique horizontal

B	400452	18" x 24" - 3000 entailles et + (BER 225)	895.00 \$
	400544	18" x 36" - 10 000 entailles et + (BER 227)	995.00 \$
	400605	18" x 48" - 15 000 entailles et + (BER 227-48)	1125.00 \$

Relâcheur mécanique simple

C	• Déclenchement par flotte.	
	• Fonctionnement non affecté par le frazil.	
	• S'installe au-dessus des bassins - 18" x 24"	
	• Capacité 6000 entailles.	
400247	Horizontal (BER 215)	1195.00 \$

Relâcheur mécanique double horizontal

D	• Déclenchement par flotte.	
	• Fonctionnement non affecté par le frazil.	
	• S'installe au-dessus des bassins	
400308	18" x 36" Capacité 12 000 entailles (BER 220)	1795.00 \$
400360	18" x 48" Capacité 25 000 entailles (BER 222)	2195.00 \$

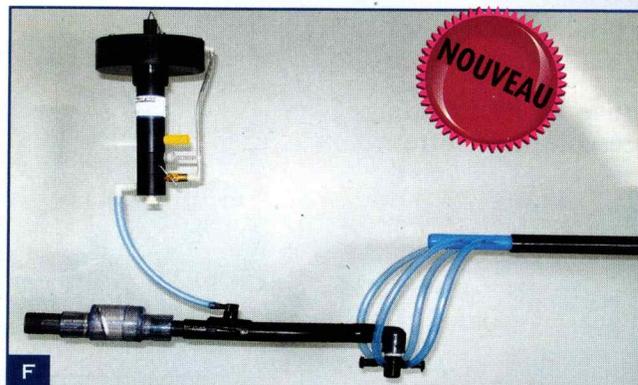
Réservoir de transfert vertical

E	Sert à transporter le vacuum à une distance éloignée dans l'érablière. Également conçu pour améliorer le vacuum du système de tubulure.	
400995	10" x 18" (BER 248)	184.95 \$
401053	10" x 24" (BER 250)	199.95 \$
401084	10" x 36" (BER 252)	219.95 \$

Système d'injection d'air

- E Avantages et caractéristiques:
- Augmente la vitesse de la sève vers le réservoir principal
 - Élimine l'accumulation de sève dans les vallons, évitant ainsi la formation de bouchons de sève dans les maître-lignes et aussi à l'intérieur des lignes 5/16".
 - Rafraîchit considérablement la température de l'air et de la sève dans la tubulure.
 - Meilleur fonctionnement des "pieuvres" dans les sections plus basses.
 - Diminue le risque de gel durant la nuit en réduisant la quantité de sève dans les vallons, donc dégel plus rapide au matin suivant.

405426	(BER 510)	224.95 \$
Clapets anti-retour en plastique		
405440	1"	39.95 \$
405457	1 1/4"	39.95 \$



A B C D E F

Régulateur à pression

A	401442	Gros régulateur (BER 312)	119.95 \$
B	401473	Petit régulateur (BER 312-1)	52.00 \$

Relâcheur mécanique double vertical

C	Pour 3000 entailles.		
	400186	10" x 18" (BER 213)	1025.00 \$

Relâcheur «La Bedaine»

- 21" x 24" (pompe non incluse).
- Support de pompe.
- Tuyau d'aspiration.
- Ensemble d'électrode.
- 6 trous de 1" partiellement percés.
- 3 trous de 1 1/2" partiellement percés.

357893	Non illustré	1050.00 \$
--------	--------------	------------

Système de pompage pour pente inverse

Caractéristiques:

- Permet d'acheminer la sève d'une station de pompage à distance au transvideur principal (cabane).
- S'installe avec un transvideur mécanique et un bassin.
- Permet d'opérer un vide maximum sur le transvideur à distance même si le tuyau transporteur de sève est gelé.
- Permet d'amasser la sève écoulée à gravité lorsque la pompe à vide est arrêtée.

D	403934	(BER 520)	395.00 \$
---	--------	-----------	-----------

Boîte de contrôle et flotteur

Caractéristiques:

- Donne un contact permettant de démarrer la pompe à vide lorsque la sève arrive en quantité suffisante par gravité dans le gros réservoir.
- Interrupteur s'installant sur le transvideur, permettant de remettre la minuterie à zéro à chaque vidange de celui-ci.
- Donne un contact permettant d'arrêter la pompe à vide lorsque la sève cesse d'arriver en quantité suffisante pour faire vidanger le transvideur dans un temps prédéterminé.
- Sélecteur de mode de mise en marche (On / Off)
- S'installe avec pompe à vide munie d'un démarreur par contact magnétique seulement.

E	403903	(BER 518)	695.00 \$
---	--------	-----------	-----------

Support de relâcheur

- F Fabriqué d'acier inoxydable - 18 jauges.
Sert à soutenir le relâcheur pneumatique au-dessus du bassin.

274404	Pour bassin 48"	145.00 \$
274411	Pour bassin 60"	160.00 \$

Réservoir de transfert horizontal

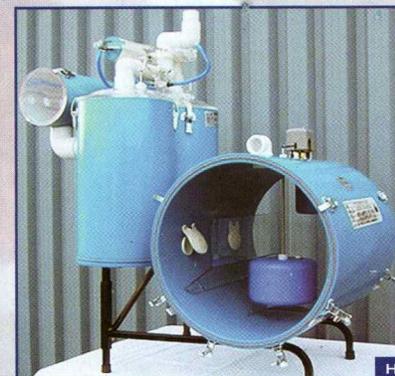
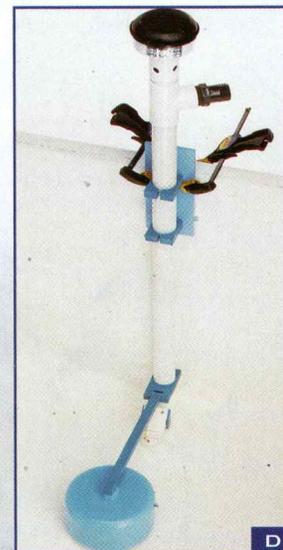
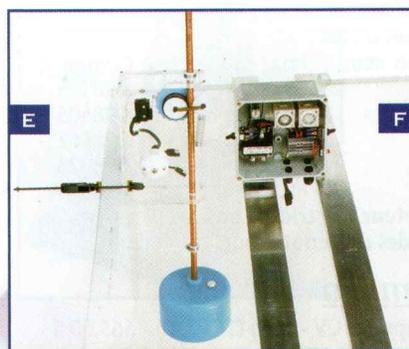
- G Sert à transporter le vacuum à une distance éloignée dans l'érablière. Également conçu pour améliorer le vacuum dans le système de tubulure.

358166	10 x 30	240.00 \$
358708	10 x 48	270.00 \$
358197	10 x 60	315.00 \$

Relâcheur mécanique électrique *Nouveau modèle

Combinaison d'un relâcheur avec pompe électrique et d'un relâcheur pneumatique. Remplace un bassin dans la station de pompage.

H	400193	Modèle 213-225	1595.00 \$
---	--------	----------------	------------



Pompes à vide



Sihi

A Ensemble d'accessoires non inclus.

Pompe seule	Force du moteur	Prix	Complète	Prix
098710	2 CV	1600.00 \$	098475	2142.00 \$
098741	3 CV	1830.00 \$	098505	2480.00 \$
098772	5 CV	2900.00 \$	098567	3110.00 \$
098802	7.5 CV	3350.00 \$	098628	4670.00 \$
098864	10 CV	3769.00 \$	098680	5040.00 \$

L'ensemble complet: moteur électrique, base, pompe à vacuum et brides de caoutchouc.

Pompe à eau Tanaka

B 099168 Moteur 2 temps 1.2 CV - 6 kg (TCP210) 565.00 \$

Huile à moteur Tanaka

C Très important d'utiliser avec tout produit Tanaka, spécialement pour moteurs 2 temps.

474736 .47 litre 8.25 \$

Pompes Gould IPH - 230V - ODP

D Fabriquées en acier inoxydable

		PRIX
385001	3/4 CV - 1ST	
385018	1 CV - 1ST	
385025	1.5 CV - 1ST	
385032	2 CV - 1ST	
385049	3 CV - 1ST	
385056	3/4 CV - 2ST	
385063	1 CV - 2ST	
385070	1.5 CV - 2ST	
385087	2 CV - 2ST	
385094	3 CV - 2ST	
386008	1 CV - 3ST	
386015	1.5 CV - 3ST	
386022	2 CV - 3ST	

PRIX
EN
MAGASIN

Pompe Grundfos (Non illustrée)

Fabriquée en acier inoxydable

098352 1CV 557.00 \$

Manomètre à vacuum U.S.G.

E 116261 2 1/2" dia. - 0 - 30 H.G 23.50 \$
116292 3 1/2" dia. - 0 - 30 H.G 27.50 \$



Pompe vacuum et récupérateur d'huile "FLOOD" D & G

Pompe vacuum D & G

- De qualité industrielle. Pompe à vide refroidie à l'huile.
- Ces pompes comprennent une gamme d'accessoires les rendant efficaces et sécuritaires.

- B
- Trappe d'humidité 1 1/2", 2" ou 3"
 - Contrôle d'arrêt automatique.
 - Contrôle de température.
 - Contrôle à vide, manomètre.
 - Silencieux, huilier.
- A
- Disponible avec moteur électrique de 1.5 CV jusqu'à 20 CV.
- C
- Disponible avec moteur au gaz Honda.
- D
- Disponible avec moteur diesel.

Récupérateur d'huile "Flood" D & G

- C
- Récupération d'huile à 99%.
 - Maintient la pompe à vide beaucoup plus froide.
 - Permet d'opérer à grand débit.
 - Toutes les composantes intérieures sont noyées dans l'huile.
 - Aucun ajustement des huiliers.
 - Diminue le bruit de la pompe de plus de 50%.
 - Permet une autonomie d'huile de plusieurs centaines d'heures.
 - Environnement reste propre à la sortie de l'échappement.
 - Disponible dans toutes les grosseurs.

D & G modifie les pompes vacuum à l'huile de toutes les marques pour adapter le système de récupérateur "Flood".

E Ensemble de mini-pompe vacuum

Pour érablière de 1000 entailles et moins.

Incluant :

- Moteur électrique 3/4" CV
- Pompe vacuum 8 CFM
- * Démarreur magnétique (n'inclut pas le thermostat).
- ** Récupérateur d'huile "Flood" (n'inclut pas l'indicateur de température).
- Trappe d'humidité.
- Contrôle vacuum.
- Niveau d'huile.
- Valve de contrôle "Check valve". (Relâcheur non inclus).

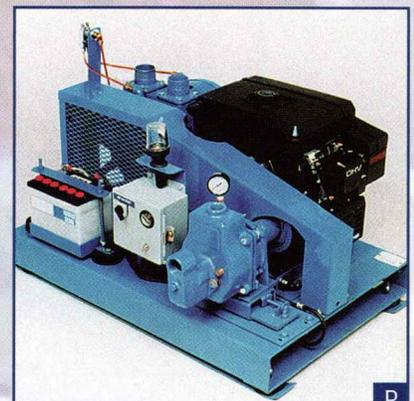
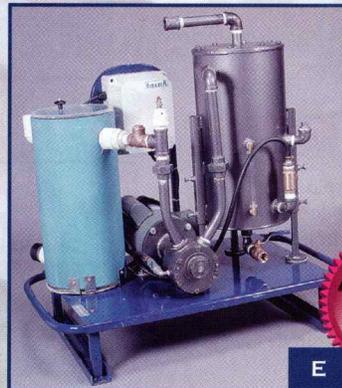
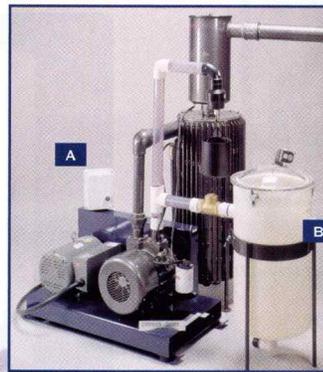


Hydrovac, station de pompage autonome Éconovac

Les modèles de pompes vacuum Hydrovac (E) et Éconovac (F) sont des unités entièrement autonomes fonctionnant au gaz ou au diesel. Les moteurs à gaz F-G ou au diesel remplacent le moteur électrique et entraînent la pompe Vacuum D & G ainsi qu'une pompe à eau de différents types selon la morphologie du terrain et du nombre d'entailles. La pompe Vacuum crée le vide dans le réseau de tubulure et la pompe à eau (branchés à un système de relâcheur) refoule la sève d'érable à la cabane. L'unité Hydrovac inclut le moteur Honda ou diesel avec démarreur électrique ainsi qu'une pompe à turbine de type "O.J." et une pompe Vacuum D & G. L'unité Éconovac inclut un moteur à gaz Honda avec départ manuel, une pompe à piston pour l'eau ainsi qu'une pompe Vacuum D & G. Les deux modèles sont montés sur une base d'acier robuste et sont munis d'un garde recouvrant le système de poulie. Le but recherché lorsqu'on utilise les modèles Hydrovac et Éconovac est de rapprocher le plus possible la pompe vacuum des érables afin d'éviter que le vacuum soit transporté par un réseau de tubulure coûteux et très souvent inefficace. Lors du transport du vide, la friction à l'intérieur des tuyaux a pour effet de diminuer considérablement le nombre de CFM développés par la pompe vacuum, alors, lorsqu'on arrive à l'extrémité du tuyau le nombre de CFM requis pour les entailles est très souvent insuffisant. Rien de mieux que la pompe vacuum soit près des érables! L'Hydrovac s'installe à la station de pompage et peut expédier l'eau à la cabane à plus de 5000' de distance et 100' d'élévation.

Plusieurs modèles de 1500 à 10 000 entailles.

PRIX SUR DEMANDE



***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**

Osmoses

Systeme d'osmose serie - parallele 14 °BRIX

Nouveau systeme d'osmose inverse ou la plomberie permet le rinçage et le lavage rapides en parallele des membranes.

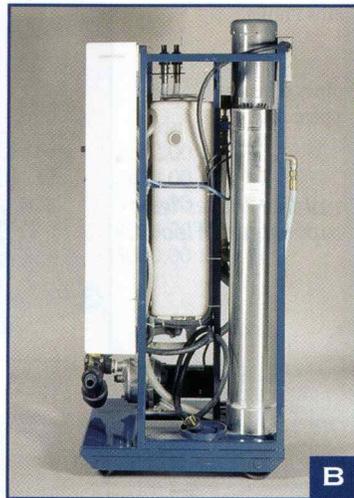
Également, ce systeme permet le fonctionnement en serie pour obtenir un degre plus eleve pouvant atteindre 14° Brix.

Consultez le distributeur de votre region.

Osmose compacte Dominion & Grimm (membrane 8" x 40")

B **Équipement et caracteristiques standard:**

- Membrane 600 GPH - TFC 8" x 40" - 400p.c.
 - Enveloppe 8" en acier inoxydable.
 - Thermometre.
 - Arrêt sur temperature trop elevee.
 - Lavage ultra-rapide.
 - Cuve de lavage 25 gallons.
 - Ensemble de roues.
 - Pompe 5 CV ou 7,5 CV en acier inoxydable multi-stage avec turbo integre breveté.
 - Pompe d'amorçage 1 CV, 3 CV ou 5 CV selon le modele.
 - Panneau électrique CSA.
 - Débitmetres et valve de contrôle.
 - Arrêt sur manque d'eau.
 - Très silencieux.
 - Ensemble de valves trois-voies et quick-cuppler (Ny-glass).
 - Modèles 600, 1000, 1600, 2000 gallons.
- CE MODÈLE EST EXPANSIBLE SUR DEMANDE.



Osmose mini-modulaire (membrane 4" x 40")

C Pour petite erabliere jusqu'à 1500 entailles.

* Équipement et caracteristiques standard:

- 1 ou 2 membranes haute performance 4" x 40"-80 ou 160 GPH
- Pré-filtre 100 mesh.
- Pré-filtre 2" x 10"-10 microns
- Arrêt sur manque d'alimentation.
- 1 enveloppe en acier inoxydable.
- 1 bassin de lavage.
- Ensemble de valve 3-voies pour lavage sur place.
- 1 tableau de bord incluant: temperature de la seve, debitmetre du concentre avec valve de contrôle.
- Pression des membranes.
- Débitmetre de filtrat.
- 1 bâti en acier inoxydable.
- 1 ensemble d'instructions imprimé sur le bassin de lavage.
- Pompe multi-stage avec moteur 3 CV - 220V.
- 1 panneau électrique certifié CSA.
- Pompe d'amorçage 1 CV.



D & G fabrique une gamme complete de separateurs de 80 GPH jusqu'à 3200 GPH. Pour de plus amples informations, consulter nos distributeurs. Gamme complete de 16 modes.

La meilleure garantie sur le marche!

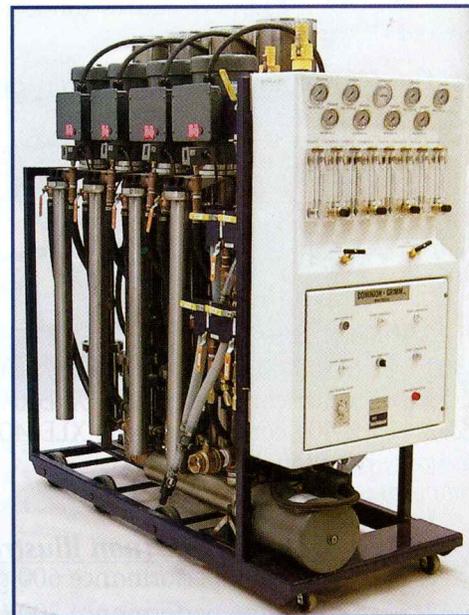
***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**

La plus performante sur le marché 3200 gal/hre

Osmose Dominion & Grimm (membrane 8" x 60")

Équipement et caractéristiques standard:

- Membrane 800 GPH - TFC 8" x 60" - 510 p.c.
- Pompe multi-stage 7.5 CV avec turbo intégré breveté (1, 2, 3 ou 4 pompes)
- Ensemble de roues
- Très silencieux
- Pompe d'amorçage 3 CV, 5 CV ou 7,5 CV selon modèle de 800 à 3200 GPH
- Panneau CSA
- Lavage ultra-rapide
- Cuve de lavage 50 gallons
- Thermomètre
- Arrêt sur température trop élevée
- Débitmètre et valve de contrôle pour chaque membrane
- Arrêt automatique sur manque d'eau
- Ensemble de valves trois voies et quick cuppler (ny-glass)

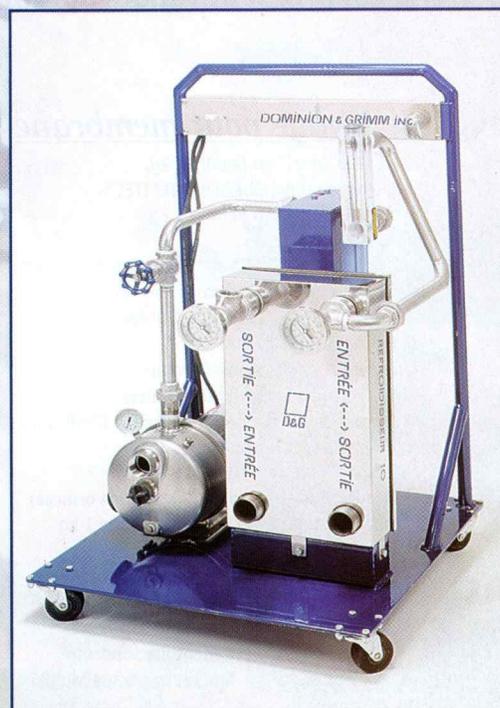


La gamme la plus complète de l'industrie

Refroidisseur à eau d'érable DG

- Échangeur à plaques pour le refroidissement de l'eau d'érable
- Aucune électricité nécessaire pour le refroidissement
- L'eau d'érable est refroidie à l'aide de l'eau de votre puits ou de toute autre source d'eau froide
- Arrête la prolifération des bactéries
- Peut rendre l'eau d'érable aussi froide que votre eau de refroidissement (jusqu'à 35°F ou 2°C)
- Capacité de 5 gpm, 10 gpm, 15 gpm et plus
- En option : filtreur 10 microns 2" X 20" si l'eau n'est pas propre. Pompe électrique nécessaire si on utilise un filtre. (Pompe non comprise)
- Efficacité éprouvée

PRIX SUR DEMANDE



*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Filtres / Membranes

Filtres à eau d'érable

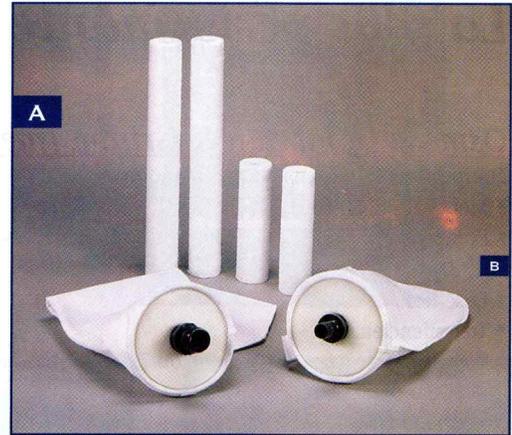
Cartouches à eau d'érable

A	485077	2 x 10	Purtrex 5 microns (caisse de 40)	3.50 \$
	485091	2 x 20	Purtrex 5 microns (caisse de 20)	5.95 \$
	485138	2 x 20	Purtrex 10 microns (caisse de 20)	5.95 \$

*Prix spécial à la caisse

Sacs à anneaux pour pré-filtrer l'eau d'érable

B	487637	Support à sac		34.00 \$
	487651	8" x 17"	50 microns	5.50 \$
	487613	8" x 30"	50 microns	9.50 \$
	487774	Avec lacet 8"x17"	25 microns	5.60 \$
	487798	Avec lacet 8"x30"	25 microns	9.75 \$



PRIX IMBATTABLES

Membranes "Filmtec"



C	361302	8" x 40"	Mark I- Haute performance 600gph	1995.00 \$
	361319	4" x 40"	conventionnelle XLE4040- 100 gph*	800.00 \$
	360282	8" x 40"	conventionnelle XLE440- 500 gph*	1600.00 \$

* Très haute rétention des minéraux

* Membranes d'osmose inverse

Membranes "Fluid System" (non illustré)

	358890	8" x 40"	haute performance 600 gph + surface de 400 p.c.	2300.00 \$
	360862	8" x 60"	haute performance 800 gph + surface de 575 p.c.	3100.00 \$

Membranes "Hydranautics" (non illustré)

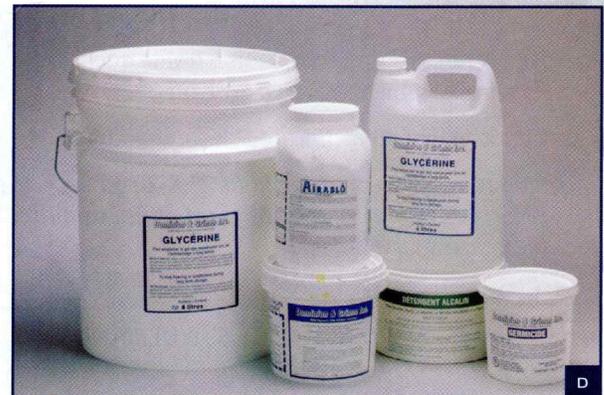
	485190	4" x 40"	haute performance 125 GPH +	850.00 \$
	485213	8" x 40"	haute performance 600 GPH +	2300.00 \$

surface de 400 p.c.
Important: ces prix sont valides durant toute l'année.

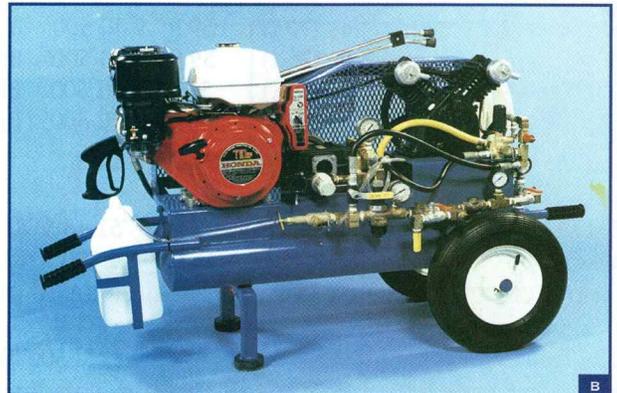
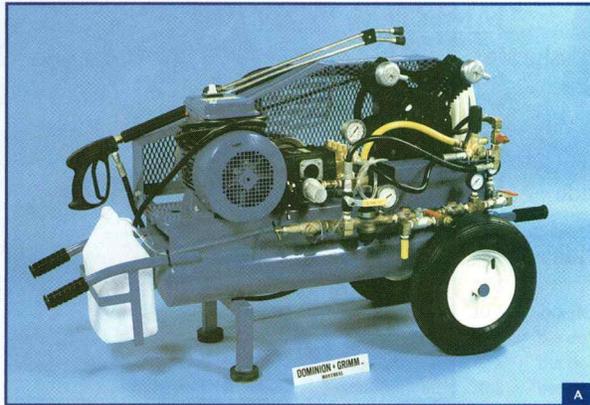


Produits de lavage pour membrane

D	477713	Savon "ALCALIN" en poudre 2 kg, (étiquette verte) membranes "FILMTEC"	30.25 \$
	477737	Savon "ALCALIN" en poudre 2 kg, (étiquette bleue) membranes "FILMTEC" et "FLUID SYSTEM"	30.25 \$
	477812	Équivalent de sani-membrane Airablo Détergent "ALCALIN" liquide 4 litres (membranes "HYDRANAUTICS")	39.75 \$
	361418	Équivalent de sani-osmose Airablo Savon Oxy-membrane liquide 4 litres (oxydant-assainisseur pour membrane d'utilisation occasionnelle pour membranes "FLUID SYSTEME" et "FILM-TEC")	37.00 \$
	478055	Nettoyeur acide en poudre 2,2 kg (Acide-osmose)	42.50 \$
	477751	Germicide anti-bactérie pour membrane 1 kg (pour entreposage)	11.15 \$
	477775	Glycérine 96% USP 4 litres (pour entreposage)	38.75 \$
	477836	Glycérine 96% USP 20 litres (pour entreposage)	125.50 \$
	359453	Glycol 4 litres antigel alimentaire concentré	34.25 \$
	359033	Glycol 20 litres antigel alimentaire concentré	116.50 \$
	477799	Huile non-détergente 1 litre (pour pompe Magikist)	8.25 \$
	359545	Preserv-osmo 1 lb	6.35 \$
	477782	Détergent "ALCALIN" bleu 20kg	175.00 \$



***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**



Laveuses de tubulures DG

Électrique avec compresseur A65

B	381089	3.5 gpm, 17 cfm, 3 cv, 220 volts	3325.00 \$
	380990	4 gpm, 17 cfm, 5 cv, 220 volts	3750.00 \$
	381263	6 gpm, 17 cfm, 5 cv, 220 volts	3750.00 \$

Électrique avec compresseur A80

A	381416	3.5 gpm, 27 cfm, 5 cv, 220 volts	3895.00 \$
	381324	4 gpm, 27 cfm, 7 cv, 220 volts	4450.00 \$
	381560	6 gpm, 27 cfm, 7 cv, 220 volts	4450.00 \$

À gaz avec compresseur A65 et démarreur électrique

Honda deell.			
	381058	3.5 gpm, 17 cfm, 9 cv	4050.00 \$
	381171	4 gpm, 17 cfm, 11 cv	4475.00 \$
	381232	6 gpm, 17 cfm, 11 cv	4475.00 \$

À gaz avec compresseur A80 et démarreur électrique

Honda deell.			
	381386	3.5 gpm, 27 cfm, 13 cv	4650.00 \$
	381478	4 gpm, 27 cfm, 13 cv	5075.00 \$
	381539	6 gpm, 27 cfm, 13 cv	5075.00 \$

Équipement

361463	À pression pour laveuse de tubulure	550.00 \$
361494	Injecteur à savon	150.00 \$
355790	Arrêt auto 3 cv 230V pour laveuse	350.00 \$
355820	Arrêt auto 5 cv 230V pour laveuse	350.00 \$
355851	Arrêt auto 7.5 cv 230V pour laveuse	420.00 \$

* Modèle avec démarreur manuel également disponible.

C Nettoie-Tube

Nettoie-tube approuvé par Agriculture Canada. Produit biodégradable
Nettoyeur acide non-mousseux, ultra-concentré pour l'assainissement
des systèmes de tubulure.

477874	4 litres	17.00 \$
478031	8 litres	32.50 \$

Chlore 12 % (non illustré)

Pour la désinfection des tubes

477805	20 litres	12.50 \$	Maintenant disponible
--------	-----------	----------	------------------------------

*Contenant 20 litres consigné: dépôt de 7\$

**LOCATION DE LAVEUSE
DISPONIBLE CHEZ LE
DISTRIBUTEUR
DE VOTRE RÉGION**



***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**

Tubulures



A Tubulures 5/16" DOMINION & GRIMM

(Toutes saisons)

456428 Tube 5/16" semi-rigide (90X) 66.50 \$ RI 500' Bleu translucide

*Ce tube comporte une garantie limitée de 15 ans.

(Toutes saisons)

456435 Tube 5/16" semi-rigide (70X) 59.95 \$ RI 500' Bleu

456480 Tube 5/16" semi-rigide (75X) 59.95 \$ RI 500' Bleu translucide

456442 Tube 5/16" semi-rigide (80X) 53.95 \$ RI 500' Bleu

458668 Tube 5/16" semi-rigide (85X) 53.95 \$ RI 500' Bleu translucide

*Ces tubes comportent une garantie de 10 ans.

456350 Tube Polyéthylène rigide 5/16" 51.45 \$ RI 500' Bleu

456411 Tube Polyéthylène rigide léger 5/16" 45.00 \$ RI 500' Bleu

*Ces tubes comportent une garantie limitée de 10 ans.

456213 Tube rond 5/16" (42M) PVC 56.00 \$ RI 500' Bleu pâle

* Modèles anciens de tubes PVC disponibles sur demande.



B Chutes pré-coupées

Tube 5/16" semi-rigide

458712 75X - 24" de long .26 \$ 250 Bleu translucide

458729 75X - 28" de long .30 \$ 250 Bleu translucide

* Autres longueurs disponibles sur commande.

C Tuyaux maître-ligne Noir

Qualité alimentaire

455711 100 lbs 1/2" .14 \$ 400' Noir

455759 100 lbs 3/4" .19 \$ 400' ou 2500' Noir

455797 100 lbs 1" .30 \$ 500' ou 1500' Noir

455834 100 lbs 1 1/4" .45 \$ 300' ou 1000' Noir

455872 100 lbs 1 1/2" .58 \$ 250' ou 900' Noir

455919 100 lbs 2" .85 \$ 200'+500' Noir

* Tuyaux maître-ligne 80 lbs disponibles.



D Tuyaux maître-ligne Noir & Blanc

Qualité alimentaire

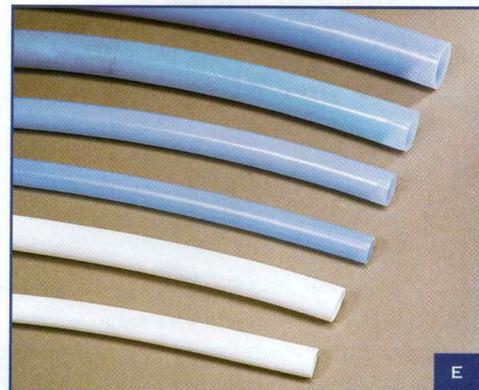
456602 100 lbs 1/2" .16 \$ 500' Ext. noir - int. blanc

456008 100 lbs 3/4" .23 \$ 500'/2500' Ext. noir - int. blanc

455902 100 lbs 1" .34 \$ 500'/1500' Ext. noir - int. blanc

456107 100 lbs 1 1/4" .65 \$ 500'/1000' Ext. noir - int. blanc

456596 100 lbs 1 1/2" .95 \$ 300'/900' Ext. noir - int. blanc



E Tuyaux maître-ligne Bleu ou Blanc

Qualité alimentaire

458484 100 lbs 1/2" .15 \$ 500' Bleu translucide ou blanc

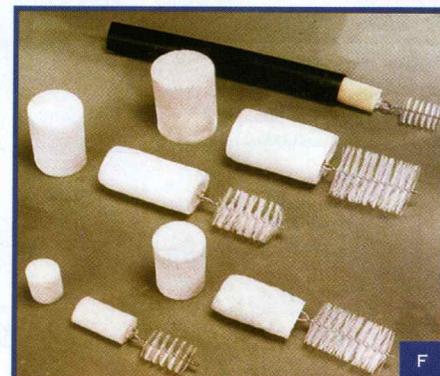
455674 100 lbs 3/4" .26 \$ 500'/2500' Bleu translucide ou blanc

455698 100 lbs 1" .38 \$ 500'/1500' Bleu translucide ou blanc

456541 100 lbs 1 1/4" .76 \$ 500'/1000' Bleu translucide ou blanc

456947 100 lbs 1 1/2" .99 \$ 300'/900' Bleu translucide ou blanc

457005 100 lbs 2" 1.70 \$ 300' Bleu translucide ou blanc



F Broses pour maître- lignes

Améliore la qualité du sirop

Chaque brosse est fournie avec 3 morceaux de stiromousse.

476068 1" 10.95 \$

476082 1 1/4" 11.50 \$

476105 1 1/2" 11.50 \$

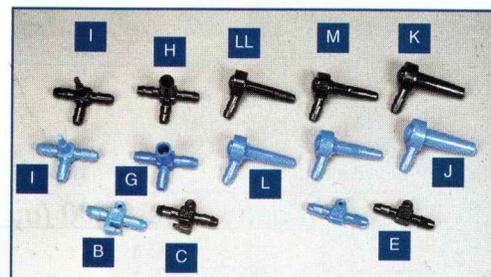
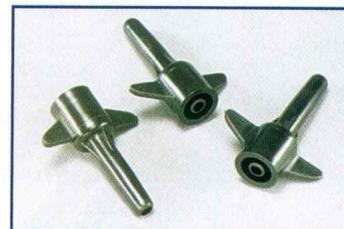
476129 2" 12.95 \$

*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Raccords *DOMINION & GRIMM*



A	465314	Union 5/16" avec crochet	.19 \$	Noir	
B	462733	Union 5/16" avec anneau	.17 \$	Bleu	
C	462771	Union 5/16" avec anneau	.17 \$	Noir	
D	463495	Y-5/16" DG	.32 \$	Noir	
E	463471	Té 5/16" régulier	.22 \$	Noir	
F	465918	Fourche 5/16" DG	.49 \$	Noir	
	500961	Bouchon de chalumeau (706)	.17 \$	Noir	
G	500985	Té 5/16" bouchon universel DG	.22 \$	Bleu	
H	501005	Té 5/16" bouchon universel DG	.22 \$	Noir	
I	500855	Té bouchon Ecolo DG	.27 \$	Noir	
J	474187	Chalumeau Dominion 1 ouverture	.30 \$	bte de 100	Bleu
K	474262	Chalumeau Dominion 1 ouverture	.30 \$	bte de 1000	Noir
L	474163	Chalumeau Dentelé DG 7/16"	.30 \$	bte de 1000	Bleu
	474248	Chalumeau Dentelé DG 7/16"	.30 \$	bte de 1000	Noir
M	474231	Chalumeau Ecolo DG 5/16" dentelé	.30 \$	bte de 1500	Noir
	474279	Chalumeau Ecolo DG 5/16" uni	.30 \$	bte de 1500	Noir
N	474316	Chalumeau court 7/16" DG	.27 \$	Noir	
O	474408	Réducteur de chalumeau de 7/16" à 5/16"	.22 \$	Noir	

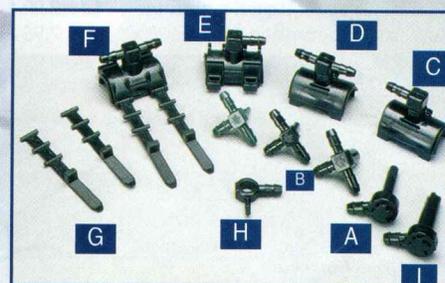
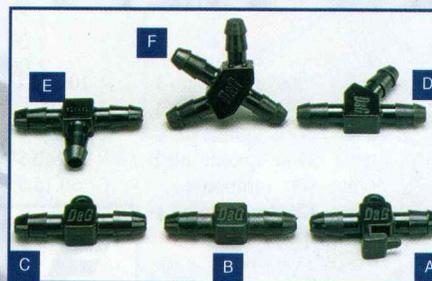


Raccords *ÉRATUBE*

	474170	Chalumeau écolo noir uni 5/16" (NOUVEAU)	0.30 \$	Noir
A	474224	Chalumeau dentelé écolo noir 5/16" ératube	0.30 \$	Noir
B	501562	Té-bouchon écolo noir universel	10.27 \$	Noir
C	465635	Manifold simple pas de collet ératube	1.75 \$	Noir
D	465611	Manifold double pas de collet ératube	1.75 \$	Noir
E	465819	Manifold simple universel ératube avec attaches	1.90 \$	Noir
F	465710	Manifold double universel ératube avec attaches	1.90 \$	Noir
G	465970	Attache pour manifold universel ératube	0.16 \$	Noir
H	465956	Anneau 5/16" avec "pine"	0.15 \$	Noir
I	474347	Chalumeau coché 7/16"	0.30 \$	Noir

Raccords

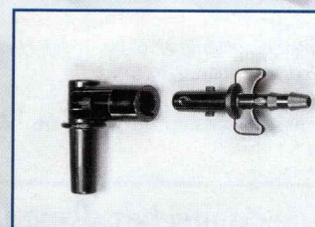
	456237	Support tube 5/16" spécial (47)	.27 \$	Bleu
	465857	Double-fourche 1/2" - 4 branches 5/16" (48)	3.40 \$	Bleu
	465871	Double-fourche 3/4" - 4 branches 5/16" (49)	3.80 \$	Bleu
	465833	Double-fourche 1" - 4 branches 5/16" (49A)	4.95 \$	Bleu
	463532	Y - 1/2" x 1/2" x 1/2"	2.40 \$	Bleu
	463570	Y - 3/4" x 3/4" x 3/4" (49Y)	2.60 \$	Bleu
	460258	Y - 1" x 1" x 3/4"	2.85 \$	Bleu
	460272	Y - 1" x 3/4" x 3/4"	2.67 \$	Bleu
	463556	Y - 1" x 1" x 1" (49AY)	4.75 \$	Bleu
	500763	Bouchon 5/16" (66)	.17 \$	Bleu
	500800	Bouchon à courroies (67B)	.26 \$	Bleu
	465758	Manifold Morin simple 3/8" (inclus o-ring vert)	2.05 \$	Noir
	465734	Manifold Morin double 3/8" (inclus o-ring vert)	2.05 \$	Noir
	463617	Étoile no 712 6 branches étoile	1.90 \$	Noir
	463631	Demi-étoile 3 branches	1.90 \$	Bleu
	461118	Adapteur 1/2" pour étoile	1.13 \$	Gris
	461132	Adapteur 3/4" pour étoile	1.22 \$	Gris
	461156	Adapteur 1" pour étoile	1.53 \$	Gris
	461170	Adapteur 1 1/4" pour étoile	2.03 \$	Gris
	461194	Adapteur 1 1/2" pour étoile	3.40 \$	Gris



CHALU-NET^{mc}

Le chalumeau intelligent!

Réseau plus propre= sirop de meilleur qualité



- S'installe comme un chalumeau standard angle optimisé.
- Se nettoie entièrement, facilement, rapidement et à domicile.
- Se branche sur le * T * bouchon standard.

474330 Chalumeau 2 morceaux 3/8" .60 \$ Noir

Valves / Collets / Mèches

Valves de maître-lignes (non illustrées)

463839	3/4" plast.	7.45 \$
463853	1" plast.	8.20 \$
463877	Valve fin de ligne avec ressort 3/4"	16.95 \$
463891	Valve fin de ligne 1" avec ressort	17.00 \$

Valves à billes

		Plaquées	Importées		
A	055157	1/2" FNPT	9.40 \$	465499	6.15 \$
	055188	3/4" FNPT	12.75 \$	465550	9.40 \$
	055218	1" FNPT	17.50 \$	465574	12.75 \$
	055249	1 1/4" FNPT	28.00 \$	465512	22.40 \$
	055270	1 1/2" FNPT	37.75 \$	465598	27.65 \$
	055300	2" FNPT	59.75 \$	465536	38.35 \$

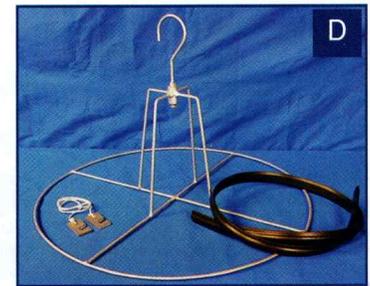


Collets de serrage (non illustrés)

					En vrac			
035119002126	Régulier	H-12	3/4"	10	0.56 \$	104343	800	.48 \$
035119002164	Régulier	H-16	1"	10	0.56 \$	104374	600	.48 \$
035119002201	Régulier	H-20	1 1/4"	10	0.56 \$	104404	700	.48 \$
035119002249	Régulier	H-24	1 1/2"	10	0.61 \$	104435	800	.56 \$
035119002324	Régulier	H-32	2"	10	0.61 \$	104466	400	.56 \$
035119003123	Inoxydable	H-12	3/4"	10	0.76 \$	104527	800	.71 \$
035119003161	Inoxydable	H-16	1"	10	0.76 \$	104589	600	.71 \$
035119003208	Inoxydable	H-20	1 1/4"	10	0.76 \$	104640	700	.71 \$
035119003246	Inoxydable	H-24	1 1/2"	10	0.81 \$	104701	800	.76 \$
035119003321	Inoxydable	H-32	2"	10	0.81 \$	104763	400	.76 \$

Broches d'enroulement galvanisées 2500 (au rouleau)

B	480133	5"	26.15 \$
	480157	6"	29.25 \$
	480171	7"	30.65 \$
	480195	8"	37.45 \$
	480218	10"	43.15 \$



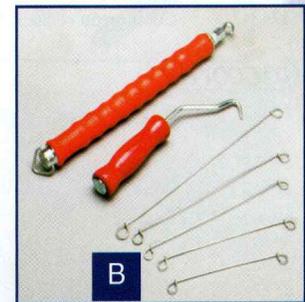
Broche galvanisée

C	480010	No 6	100lbs	1000'	qualité no 1	105.75 \$
	480379	No 9	50 lbs	900'	qualité no 1	54.00 \$
	480355	No 12	50 lbs	1735'	qualité no 1	56.15 \$
	480256	No 14	50 lbs	2900'	qualité no 1	58.40 \$
	480416	No 9	50 lbs	900'	importée	50.15 \$
	480324	No 10	50 lbs	1250'	qualité no 1- -haute tension	57.15 \$



Accessoires

D	475177	Dévidoir horizontal suspendu	59.00 \$
	467417	Sangle de protection pour arbre	2.90 \$
	470639	Crochet de tension 5/16"	7.95 \$



Chalumeau Royal D.G.

E	Le chalumeau Royal D.G. est fabriqué d'aluminium coulé avec crochet roulant. L'entrée de la sève est en-dessous.		
	474002	Chalumeau Royal D.G.	1.35 \$
	473517	Crochets de chalumeaux Royal	.41 \$



Mèches à entailler

G	474668	5/16"	Régulières sans revêtement	10.95 \$
H	474651	5/16"	Titanium	12.95 \$
I	474682	7/16"	Régulières sans revêtement spéciale droite	15.50 \$
J	474699	7/16"	Spéciale à droite Titanium	18.50 \$
K	474637	7/16"	Titanium à gauche	20.50 \$
L	474644	19/64"	Régulières sans revêtement	10.95 \$
M	474675	19/64"	Titanium	12.95 \$
N	474552	À bois pour vilebrequin 7/16"		14.50 \$
O	474712	À fer pour vilebrequin 7/16"		23.50 \$
	475788	9/64"	Titanium	6.95 \$

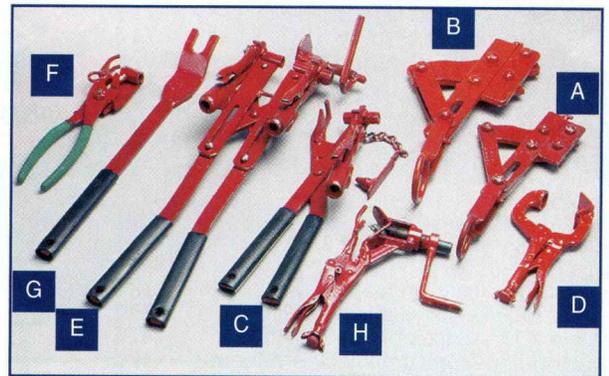
Toutes nos mèches sont standard avec (3) côtés plats.



Service d'affûtage de mèches disponible dans tous les points de ventes D&G

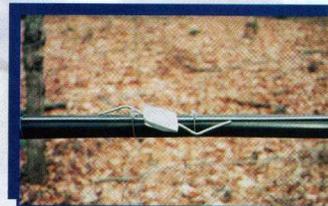
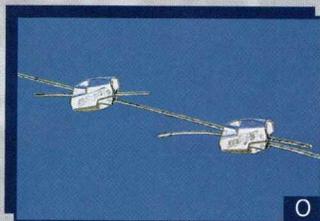
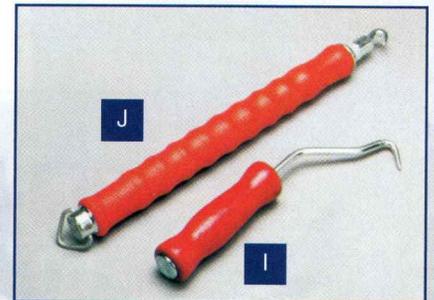
Outils

A	480553	Tendeur de broche	42.00 \$
B	480539	Tendeur de broche 9 et 6 (71570)	46.00 \$
C	475276	Pince réparation (71400)	82.00 \$
D	475252	Pince pour manifold (71340)	34.00 \$
E	466359	Pince à tubulure pour chutes	169.00 \$
F	480126	Pince compacte d'insertion	65.00 \$
	475016	Pince à dénuder	69.00 \$
G	473531	Outil pour enlever chalumeau (71822)	13.25 \$
H	474897	Percoir métal 31/64"	65.00 \$



Outils et accessoires de tubulure

I	475078	Enrouleur à main	14.70 \$
J	475115	Enrouleur automatique (rouge)	49.20 \$
K	475054	Étui de cuir pour pince	25.65 \$
L	456619	Couteau à tubes 5/16" no 90	13.00 \$
M	474859	Couteau maître-ligne 2" plast.	35.00 \$
N	474835	Couteau maître-ligne 1 1/2" plast.	28.50 \$



Connecteur maxi pour broches no 6, 9, 12 et 14 Jauges

Résistance maximum: 1200 lbs de pression

O	466298	Maxi gripple no 9 (9 à 12 jauges)	3.40 \$
	480478	Gripple no 6 (6 jauges)	7.50 \$
P	480430	Pinces pour ajuster la tension de la broche	125.00 \$

Pince gratuite à l'achat de 150 gripples et plus

***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**

Interconnexions / Raccords

Raccords polyéthylène

1	459931	1" x 1" x 3/4" insert	1.16 \$
	459955	1 1/4" x 1 1/4" x 1" insert	1.52 \$
	459979	1 1/2" x 1 1/2" x 1" insert	2.63 \$
	459993	1 1/2" x 1 1/2" x 1 1/4" insert	2.65 \$
2	459276	Réduit 3/4" in x 1/2" in	.71 \$
3	459313	Réduit 1" in x 3/4" in	.74 \$
4	459351	Réduit 1 1/4" in x 1" in	1.07 \$
	459412	Réduit 1 1/2" x 1 1/4"	1.27 \$
	459474	Réduit 2" x 1 1/2"	2.04 \$
5	460852	Coude 3/4"	.92 \$
6	460890	Coude 1"	.98 \$
7	460913	Coude 1 1/4"	1.12 \$
	460937	Coude 1 1/2"	1.32 \$
	460951	Coude 2"	2.37 \$
8	500886	Bouchon insert 3/4"	.71 \$
	500909	Bouchon insert 1"	.93 \$
	500923	Bouchon insert 1 1/4"	1.18 \$
	500947	Bouchon insert 1 1/2"	1.29 \$
9	461651	Adapteur mâle 1/2" int x m	.41 \$
10	461675	Adapteur mâle 3/4" int x m	.49 \$
	461279	Adapteur mâle 1" int x m	.42 \$
	461699	Adapteur mâle 1 1/4" int x m	.79 \$
11	461712	Adapteur mâle 1 1/2" int x m	.88 \$

Capuchon seul DC

A	461491	3/4"+1/2" adapt. mâle	11.50 \$
	461514	1+ 1/4" adapt. mâle	14.00 \$
	461552	1 1/2" adapt. mâle	17.50 \$
	461576	2" adapt. mâle	19.75 \$

Tés polyéthylène

10	462993	1/2" in x 1/2" in x 1/2"	.78 \$
	463013	3/4" in x 3/4" in x 3/4"	.84 \$
	463037	1" in x 1" in x 1"	1.03 \$
	463051	1 1/4" in x 1 1/4" in x 1 1/4"	1.68 \$
	463075	1 1/2" in x 1 1/2" in x 1 1/2"	1.93 \$
	463099	2" in x 2" in x 2"	2.80 \$
	460210	2" in x 2" in x 1 1/2"	3.42 \$

Interconnexion mâle -

Pour orlon E

E	462436	1/2"	8.00 \$
	462450	3/4"	8.00 \$
	462474	1"	9.25 \$
	462498	1 1/4"	10.00 \$
	462511	1 1/2"	10.35 \$
	462535	2"	11.50 \$

Interconnexion mâle -

Fileté int.A

F	461873	1/2"	5.95 \$
	461897	3/4"	5.95 \$
	461910	1"	7.05 \$
	461934	1 1/4"	7.60 \$
	461958	1 1/2"	8.00 \$
	461972	2"	9.25 \$



Interconnexion femelle - pour orlon CS

B	462153	1/2"	12.80 \$
	462177	3/4"	12.80 \$
	462191	1"	15.00 \$
	462214	1 1/4"	17.75 \$
	462238	1 1/2"	18.15 \$
	462252	2"	20.75 \$

Interconnexion femelle - Fileté ext. BS

C	462016	1/2"	12.45 \$
	462030	3/4"	12.60 \$
	462054	1"	14.85 \$
	462078	1 1/4"	17.75 \$
	462092	1 1/2"	18.15 \$
	462115	2"	21.75 \$

Interconnexion femelle - Fileté Int. DS

D	462290	1/2"	12.80 \$
	462313	3/4"	12.80 \$
	462337	1"	15.00 \$
	462351	1 1/4"	17.75 \$
	462375	1 1/2"	18.15 \$
	462399	2"	20.95 \$

Unions polyéthylène

I	462795	1/2" insert-insert	.39 \$
	462818	3/4" insert-insert	.41 \$
	462832	1" insert-insert	.57 \$
	462856	1 1/4" insert-insert	.67 \$
	462870	1 1/2" insert-insert	.78 \$
	462894	2" insert-insert	1.53 \$

Interconnexion mâle - Fileté ext.F

H	462573	1/2"	7.40 \$
	462597	3/4"	7.40 \$
	462610	1"	8.70 \$
	462634	1 1/4"	10.00 \$
	462658	1 1/2"	10.35 \$
	462672	2"	11.85 \$

O'ring pour interconnexion

	465178	Pour adapteur 3/8"	.12 \$
	465192	Pour adapteur 3/4"	.88 \$
	465215	Pour adapteur 1"	.88 \$
	465253	Pour adapteur 1 1/2"	1.29 \$
	465277	Pour adapteur 2"	1.65 \$

Valve à bille en PVC

J	463679	1/2"	3.05 \$
K	463976	3/4"	3.35 \$
L	464010	1"	4.75 \$
M	464058	1 1/4"	6.70 \$
N	464072	1 1/2"	10.25 \$
	464119	2"	13.00 \$



Bouchon d'interconnexion femelle seul DP

G	501029	1/2" + 3/4"	5.60 \$
	501067	1" + 1 1/4"	7.05 \$
	501104	1 1/2"	8.55 \$
	501128	2"	10.00 \$

Tuyau PVC rigide transparent

Alimentaire		
455681	1 1/2"	2.55 \$ pd
455667	2"	2.95 \$ pd

Raccords et tuyaux en PVC également disponibles en magasin

Seaux aluminium (usagés)

A	470493	2 gallons	2.75 \$
B	470516	1.5 gallon	2.40 \$

Couvercles « Grimm »

En tôle galvanisée avec rebord roulé. (broche incluse)

C	482731	Format: 11 1/4" x 11 1/4"	1.29 \$
	480119	Broches de remplacement	.15 \$

Seaux à ramasser

Avec poignée "Easy-grip".
Fabriqués en polyéthylène

D	470417	3 gallons	10.25 \$
E	470431	4 gallons	13.50 \$

Tabliers ou accessoires pour entailler

F	475375	Tablier noir	112.00 \$
G	475351	Tablier gris	85.00 \$
H	475382	Tablier orange	124.00 \$
I	470554	Courroie pour entailleuse	28.00 \$
J	466397	Support pour pince à tubulure	33.00 \$

Accessoires pour l'entaillage

K	477843	Alcool dénaturé 4 litres (2-l) désinfecte l'entaille et la mèche	21.50 \$
L	201851	Gobelet pour désinfecter les mèches	10.25 \$

Raquettes TJD

M	475559	Raquette patte d'ours aluminium	150.00 \$
N	475511	Raquette TJD 12 x 30	219.00 \$
O	475542	Raquette TJD 14 x 30	224.00 \$
P	475528	Sac pour raquette TJD	49.50 \$

Raquettes de plastique épais

Harnais de caoutchouc compris

Q	475399	Senior 14" x 42"	88.00 \$
	475412	Junior 11" x 36" (non illustré)	76.00 \$
	475436	Harnais seul	35.00 \$

Raquettes Faber (Néopérène)

R	475450	12" x 30"	175.00 \$
S	475474	14" x 30"	182.00 \$

Raquettes GV (non illustré)

La grandeur requise varie selon le poids et la condition de la neige.

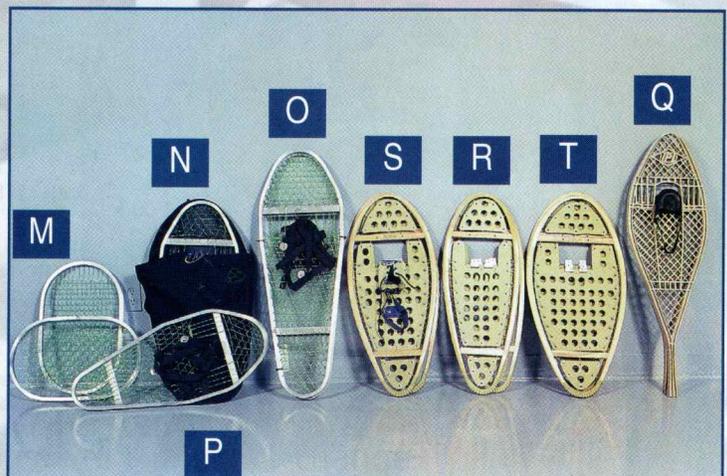
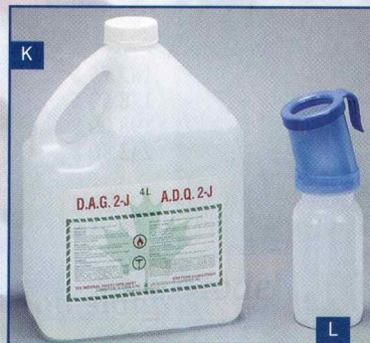
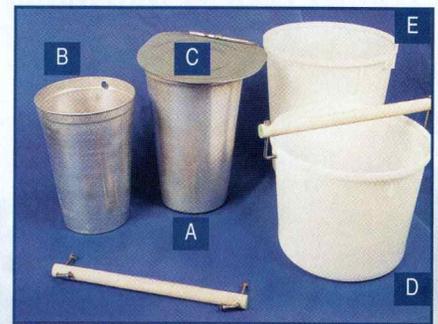
En aluminium

	475504	12" x 42" - 5049	270.00 \$
	475481	11" x 38" - 5048	255.00 \$
	475467	10" x 36" - 5022	230.00 \$
	475443	9" x 30" - 5021	220.00 \$
	475535	9" x 24" - 5020	210.00 \$

Cadre de bois et intérieur en nylon

	475603	14" x 32" - 14NC	150.00 \$
	475566	12" x 30" - 24NC	145.00 \$

***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À
CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**



Embouteilleurs / Plats / Louches



Plats à sucre ronds

Acier inoxydable no 304, spécialement conçu pour brasser le sucre à la main.

A	206214	10" x 14" x 5"	174.00 \$
B	206245	12" x 16" x 6"	177.00 \$
C	206276	Chaudron 16" diam. x 16" hauteur	240.00 \$
D	206306	Plat pour brasseur à sucre 16" x 6" DG	184.00 \$

Écumoirs acier inoxydable

E	267420	Trouées 6"	52.25 \$
F	267451	Non trouées 6"	52.25 \$
G	267482	Trouées 4"	49.00 \$
H	267512	Non trouées 4"	49.00 \$

Louches acier inoxydable

I	267147	5" Ronde	44.50 \$
J	267178	6 1/4" Ronde	47.00 \$
K	267208	7 1/4" Ronde	47.00 \$
L	267055	7 1/4" Côté plat droit	63.50 \$
M	267086	7 1/4" Côté plat gauche	63.50 \$

Plats à sucre

Acier inoxydable no 304, sortie et valve non comprises.

N	205798	12" x 17" x 11"	163.75 \$
O	206009	12" x 23" x 11"	178.50 \$
P	206061	17" x 23" x 11"	198.00 \$
Q	206153	23" x 23" x 11"	243.50 \$
	216817	Robinet spécial seul 3/4" plaqué (non illustré)	35.50 \$
	208836	Sortie 3/4" seule (non illustrée)	26.25 \$

*Autres grandeurs disponibles sur demande.

Embouteilleur à sirop acier inoxydable no 304

- Embouteilleur bain-marie 32 gallons
- Un élément de chauffage de 5000W - 220 volts
- Thermostat ajustable
- Plomberie entièrement en acier inoxydable
- Support et tablette ajustable inclus
- Niveau d'acrylique pour eau et sirop
- Idéal pour maintenir le sirop chaud avant l'embouteillage (180° F)

	266256	Avec Base	2152.00 \$
S	266287	Base seule	126.00 \$
	266218	Nouvel embouteilleur 9 gallons-3000W (non illustré)	1780.00 \$
R	266317	Autre modèle par gravité complète avec réservoir électrique bain-marie, support, table ajustable et unité de remplissage avec 2 valves mécaniques.	sur demande
	266225	Valve mécanique extra pour embouteilleur	sur demande



Soudures entièrement à l'argon.



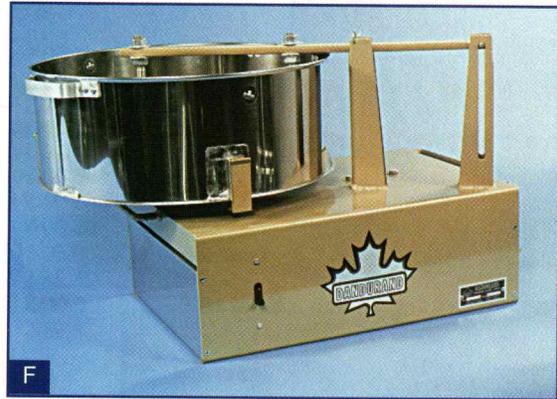
*Disponible avec système pneumatique automatique

Notre représentant local se fera un plaisir de vous donner tous les renseignements nécessaires sur la soudure à l'argon.

Poêle au propane pour sous-produits

- Régulateur de pression inclus.
- Mesure de 16" x 16".
- Capacité de 65 000 BTU.
- Facilement adaptable aux réservoirs de propane utilisés pour usage domestique.

A	183812	Ensemble complet avec couvercle	493.50 \$
B	183829	Poêle seul 16" x 16"	78.00 \$
C	206450	Panne en acier inoxydable no 304 16" x 16" x 12" haut (sans sortie)	167.00 \$
D	206511	Couvercle en acier inoxydable pour panne 16" x 16"	54.50 \$
	206528	Réchaud vapeur 16x16 (non illustré)	210.00 \$
	206535	Grillage filtre 16x16 (non illustré)	126.00 \$
E	183843	Support de poêle avec tablette ajustable	157.50 \$
	206542	Panne en acier inoxydable no 304 16" x 32" x 15" haut (cette panne peut servir pour embouteiller)	306.50 \$
	206603	Couvercle en acier inoxydable no 304 pour panne 16" x 32"	106.00 \$
	216817	Robinet 3/4" plaqué	35.50 \$
	208836	Sortie 3/4" seule	26.25 \$
	461484	Adaptateur nylon 3/4"	51.50 \$
	046285	Coude inox 3/4" male/femelle	10.00 \$



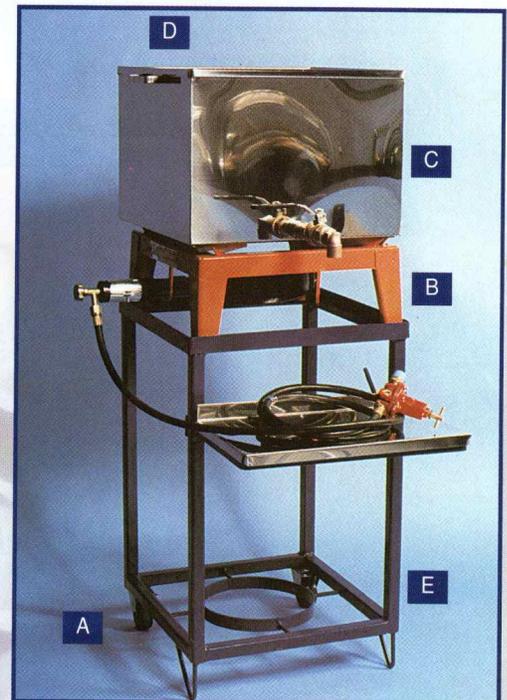
F

Brasseur à sucre «Dandurand»

F	L'ensemble comprend 1 plat seulement.		
	• Système d'engrenage pour la rotation du plat.		
	• Moteur 1/2 CV - 110v.		
	265785	Complet	1100.00 \$
	265761	Plat extra	215.00 \$
	489969	Palettes - acier inox. (ensemble de 2)	147.00 \$

Brasseur à sucre «Dominion & Grimm»

G	• Moteur 1/2 CV - 110V.		
	• Plats soudés à l'argon.		
	• Système de poulies pour la rotation du plat.		
	La fabrication du beurre d'érable est plus facile avec cet appareil.		
	Les palettes et la cuvette de 16" de diamètre sont faites d'acier inoxydable no 304.		
	265747	Complet avec 2 plats	1181.00 \$
	206306	Plat supplémentaire	184.00 \$
	265723	Palettes brasseur - inox. (set de 2)	121.00 \$



G

***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À
CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**

Barils / Accessoires

Barils acier inoxydable

A	473036	32 gallons Vulcan	185.00 \$
	473043	34 gallons Barinox (non illustré)	215.00 \$
	499692	Bouchon 2" inox pour baril	17.50 \$

Barils à remplissage unique

	523229	Métal bleu 32 gallons 16 jauges	68.00 \$
	523236	Métal blanc 45 gallons 16 jauges	68.00 \$
B	473173	45 gallons - 18 jauges	65.00 \$
	522949	Full seal 5 gallons US ouv. 2" + bouchon	9.60 \$
	473135	Clef pour baril	27.25 \$
	499708	Bouchon de réduction pour robinet 3/4"	5.00 \$
	499685	Bouchon en zinc 2" TRI-SURE pour baril	3.95 \$

Baril "PLASTICA"

Polyéthylène alimentaire pour emballage à chaud
 • Ne rouille pas • Ne se bosselle pas • Résiste au froid
 • A été traité contre les rayons UV

473272 Baril réutilisable 32 gallons 94.50 \$

*Nécessaire pour test de sirop disponible

Laveuse de barils

D À utiliser pour nettoyer ou rincer les barils, neufs ou usagés, immédiatement avant de verser le sirop.

- Sur roues.
- Moteur 1/3 CV
- Système d'engrenage.

266522 110V 913.50 \$

Chevalet

Pour déplacer, vider ou entreposer des barils jusqu'à 45 gallons.

E 473210 Capacité 1000 lbs 149.00 \$

Diabie

Conçu pour manipuler de petits contenants de 18" de diamètre jusqu'aux barils de 45 gallons.

F 473234 Capacité 1000 lbs 335.00 \$

Refroidisseur pour boîtes à sirop 540ml

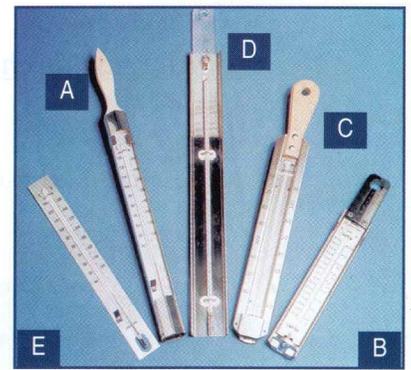
- Améliore le produit fini
- Utilisé pour refroidir les "cans" avec l'aide d'eau froide
- Empêche le sirop de continuer à chauffer
- Entrée d'eau 3/4"
- Sortie d'eau 1"
- 46 boîtes sur le rail d'égouttement
- Largeur: 1' • Longueur: 10' • Hauteur: 38"

266485 12 boîtes immergées Prix sur demande



Thermomètres «Dominion»

A	116025	À goutte rouge	73.50 \$
B	116117	À bonbons jusqu'à 400° F - 200° C	23.75 \$
C	116087	À bonbons 60° - 360° F (5907)	92.00 \$
D	116148	Ajustable à goutte rouge 22"	76.00 \$
	115967	Digital avec sonde de 18" YSTEC	265.00 \$
E	116056	Recharge de thermomètre (5500)	42.75 \$
G	116629	Densimètre à sirop degrés Brix et Baume 35° à 75°, sirop chaud 59° - sirop froid 66° (2075)	10.75 \$
H	116599	Densimètre à eau d'érable Brix 0° à 8.5° (2010)	13.50 \$
I	116384	Densimètre à eau d'érable Brix 0° à 10° (1750)	18.00 \$
	116391	Densimètre à eau d'érable Brix 0° à 15° (1755)	16.50 \$



Hydrotherme 2000

- F • Instrument qui réunit les qualités d'un hydromètre et d'un thermomètre.
 • Fonctionne entre 35° F et 210° F.
 • Pré-calibré à 65.8° Brix
 115998 Certifié par le manufacturier. 35.25 \$

Gobelets d'hydrotherme (soudés à l'argon)

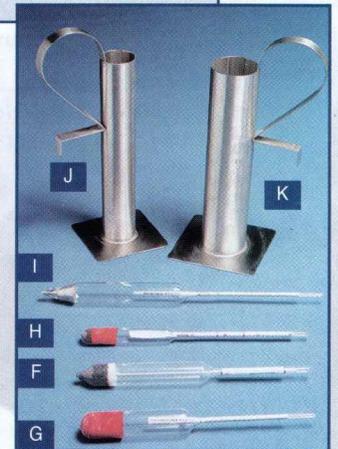
J	267727	9" hauteur 1 1/2"	30.50 \$
K	267758	9" hauteur 2"	31.50 \$



Réfractomètres

Pour vérification du degré de sirop et de sucre.
 Il suffit d'une goutte seulement pour obtenir de bons résultats.
 Ce réfractomètre est le même qu'on utilise dans les laboratoires.

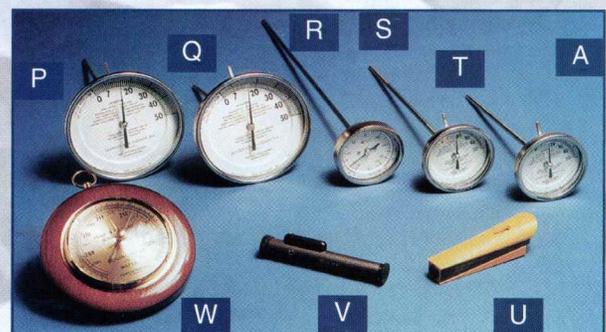
		(Brix Range)	
L	116476	Atago 1ère qualité	58° à 90° 445.00 \$
M	116506	Atago 1ère qualité	0° à 20° 445.00 \$
N	116803	Westover	45° à 82° 199.00 \$
O	116773	Westover	0° à 32° 199.00 \$
	116537	Liquide de calibration pour réfractomètre 10ml	58° à 90° 60.00 \$



Thermomètres à cadran QUALITÉ INDUSTRIELLE

Fabriqués en verre trempé.
 Ces thermomètres sont vissés dans un raccord de 1/4" en cuivre soudé à la panne, avec levier d'ajustement.

P	115783	12" x 5"	81.50 \$
Q	115813	9" x 5"	84.00 \$
T	115844	9" x 3"	62.00 \$
S	115875	12" x 3"	62.00 \$
	115905	Connexion pour thermomètre (non illustrée)	3.50 \$
R	115936	Tige 18"	92.50 \$
	206634	Attache pour panne (non illustrée)	15.00 \$



Niveaux de ligne

Très utile pour déterminer la pente du terrain et l'endroit où passer les maître-lignes.

V	474590	Pico	70.00 \$
U	474576	Berger	44.50 \$

Baromètre

Cet instrument indique la variation de la pression atmosphérique ainsi que le degré d'ébullition de l'eau.
 Le baromètre évite de vérifier le thermomètre plusieurs fois par jour.

W	116568	Baromètre	105.00 \$
---	--------	-----------	-----------

Colorimètre

Valide pour 2 ans.
 Sert à évaluer la classe du sirop.
 Support de bois avec bouteilles contenant du liquide de la couleur des classes de sirop.

X	115547	Complet	24.75 \$
	495182	Bouteilles additionnelles + bouchons	1.75 \$



*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Brosses / Nettoyeurs

Brosse pour laveuse de chaudière

A 475771 Set de 3 brosses 35.00 \$

Brosse no 27

Très utile pour le lavage des évaporateurs.

B 475610 Fibre 7.80 \$

Brosses à chalumeau

C 475573 Brosse 7/16" pour perceuse 2.95 \$

D 475597 Brosse 7/16" avec poignées 2.95 \$

475702 Brosse pour chalumeau 5/16" et 19/64" 4.50 \$

Brosses spéciales no 99

Cette brosse spéciale avec fibres rigides emprunte la forme du dessous des rayons. Pour rayons de 7"

E 475733 Fibres 22.50 \$

H 475696 Brosse turbo noire en nylon 40.00 \$

Brosses no 97

G 475672 Nylon pour rayon 7" 15.25 \$

J 475658 1/2" spéciale - nylon (petit rayon) 15.00 \$

Brosse spéciale no 98

J 475719 Pour le dessous des plats à plis intérieurs 2" 20.00 \$

Brosse pour chaudière à sève (non illustrée)

475795 1 1/2 et 2 gallons, utiliser avec une perceuse 46.00 \$

Nettoyeurs pour pannes

Nettoyeur GRIMM 20-84 (en poudre)

Pour fer-blanc ou acier inoxydable

M 477959 Boîte de 3 lbs 15.75 \$

K 477911 Boîte de 10 lbs 40.00 \$

L 477935 Contenant de 25 lbs 74.00 \$

Nettoyeur D & G (non illustré)

Acide sulphanique en poudre

Pour panne en acier inoxydable

477973 10 lbs 23.00 \$

477997 55 lbs 106.00 \$

Nettoie-Panne

Approuvé par Agriculture Canada, nettoyeur liquide pour évaporateurs.

Ne pas employer dans les réservoirs galvanisés.

Produit biodégradable.

Q 477898 4 litres 17.00 \$

P 478017 8 litres 32.50 \$

Nettoie-Tube

Nettoie-tube approuvé par Agriculture Canada.

Produit biodégradable

Nettoyeur acide non-mousseux, ultra-concentré pour l'assainissement des systèmes de tubulure.

O 477874 4 litres 17.00 \$

N 478031 8 litres 32.50 \$



Les produits GRIMM et D & G sont recommandés pour le nettoyage des pannes en acier inoxydable ou autres. L'utilisation de produits non conformes pourrait endommager l'acier inoxydable des pannes.

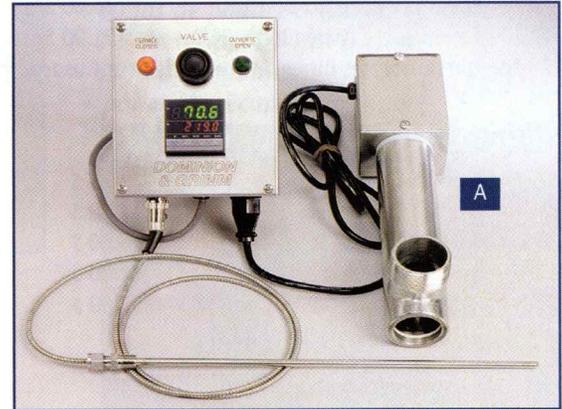
Contrôleur automatique pour le sirop d'érable

- Très grande précision.
- Ouverture manuelle.
- Valve et boîtier fabriqués d'acier inoxydable.
- Capillaire de 60".
- Fonctionne sur 110 volts.
- Relais de surcharge pour éviter de brûler la valve sélénoid.
- 2 ans de garantie sur pièces et main- d'oeuvre

A	491283	Sortie 1" NPT	1395.00 \$
	491269	Sortie 1 1/2" NPT	1395.00 \$

Thermomètre

B	116940	Thermomètre à thermocouple K pour micro processeur HI 9055	175.00 \$
C	116957	Sonde 16" pour thermomètre à thermocouple K	159.00 \$
D	116964	Étui anti-chocs en plastique orange HI 710010	43.00 \$



Pour un classement de sirop précis

Analyseurs HANNA pour sirop d'érable

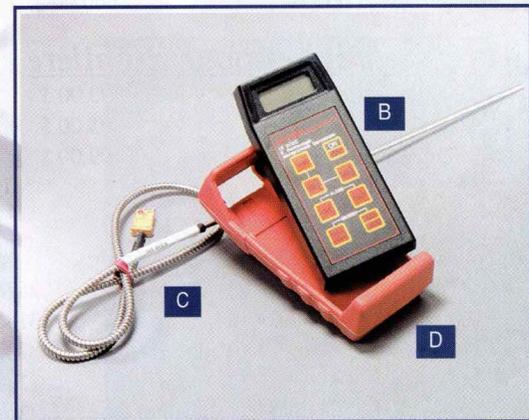
E L'analyseur de transmittance de Hanna offre une analyse précise des différents grades de sirop. Permet d'avoir une lecture précise de la transmission de la lumière du sirop.

- Analyse rapide
- Fonctionnement à pile 9V ou adaptateur mural 12VDC
- Précision ±1%
- Garantie de 2 ans

	116919	Analyseur français	989.00 \$
	116926	Analyseur anglais	989.00 \$
	116933	Trousse pour analyseur de sirop	34.00 \$
	115622	Cuvette jetable	.30 \$
	115615	Pipette jetable	.10 \$

F Modèle portatif (HI 95760)

- Fonctionnement à pile 9V seulement.
- Mêmes caractéristiques que le modèle mentionné plus haut
- | | | | |
|--|--------|--------------------|-----------|
| | 117046 | Analyseur français | 450.00 \$ |
| | 117053 | Analyseur anglais | 450.00 \$ |



Fiabilité éprouvée



Siroptières / Filtres

Filtres de papier (améliorés)

A Augmentent la durée des couloirs.

Économisent temps et argent.

487514	FDA - pré-filtre no 8	16.00 \$/dz
487538	Papier verge carré (36" x 36")	21.00 \$/dz

*NOTE - Toujours rincer les filtres à l'eau tiède avant usage.

Couloirs à sirop

B 487767	Polyester no 8	11.75 \$
487781	Orlon spécial no 8	16.00 \$
487828	Polyester 36" x 36"	15.50 \$
487842	Feutre no 8	22.00 \$
487804	Orlon 36" x 36"	26.50 \$

Réservoirs à sirop complets

Complets avec couvercles, valve 1/4" tour, orlons, papiers et adaptateurs.

Acier inoxydable no.304

262746	12 gallons 1 orlon	450.00 \$
262777	20 gallons 2 orlons	550.00 \$
262807	40 gallons 3 orlons	660.00 \$

Support avec roulettes pour siroptière

H 262227	12 gallons ronde	93.00 \$
G 262258	20 gallons ronde	95.00 \$
I 262289	40 gallons ronde	99.00 \$

Réservoirs à sirop et couvercles

Acier inoxydable no.304- Robinet à sirop non compris.

C 262623	5 gallons 22" haut x 9" diam	257.00 \$
D 262654	12 gallons 25" haut x 16" diam	318.00 \$
E 262685	20 gallons 25" haut x 20" diam	373.00 \$
F 262715	40 gallons 30" haut x 23" diam	473.00 \$
216817	Robinet sirop 3/4" Plaqué plus adaptateur	36.00 \$
216787	Robinet 1/2" Plaqué (sans adaptateur)	31.00 \$
208836	Sortie 3/4"	26.00 \$

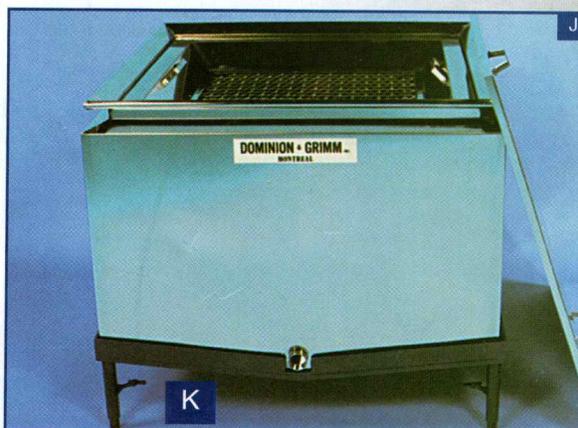
Siroptière carrée (support non compris)

(avec couvercle + grillage) Acier inoxydable no 304

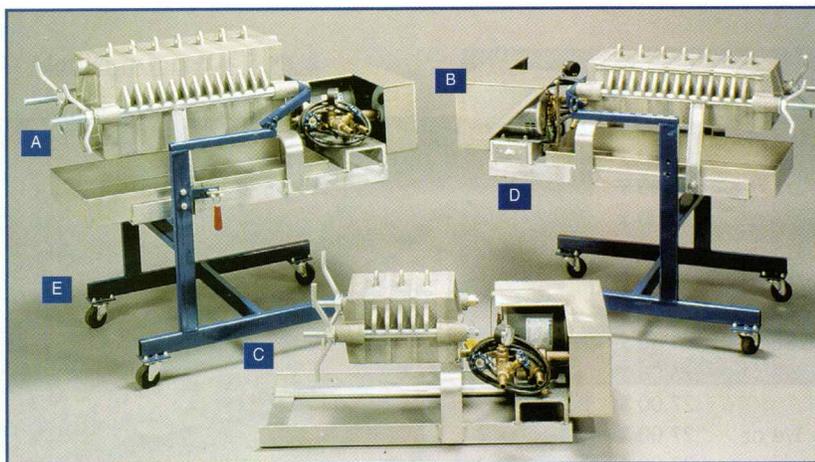
J 262982	35 gallons	634.00 \$
262920	22 gallons	590.00 \$

Support en acier pour siroptière carrée

K 262340	Pour siroptière 35 gallons	69.00 \$
262319	Pour siroptière 22 gallons	69.00 \$



*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS



ACCESSOIRES (inclus avec presse)

- 10 lbs de poudre à filtrer
- 12' de boyau 1/2" PVC clair
- 400 papiers blancs
- panne de récupération inox.

Presses pour filtrer le sirop (faites en aluminium)

- Capacité de 2 gallons par minute.
- Enlèvent les saletés, les débris et purifient le sirop.
- Moteur 1/3 CV 110 volts.
- 7 cadres vides de 2" pour récupérer la pierre.

B	264702	Presse à sirop 7" complète avec accessoires	1675.00 \$
C	264795	Presse à sirop 7" courte complète (3 cadres vides) avec accessoires	1260.00 \$

***Également disponible avec 4, 5 ou 6 cadres vides**

A	265143	Presse à sirop 10" complète avec accessoires	2195.00 \$
D	265464	Support basculant pour presse 7"	205.00 \$
E	265495	Support basculant pour presse 10"	227.00 \$
	485350	Poudre à filtrer 10 lbs	13.75 \$
	485374	Poudre à filtrer 50 lbs	38.00 \$
	485596	Set de papiers bruns en 400 7"	33.00 \$
	485619	Set de papiers blancs en 400 7"	45.00 \$
	485633	Set de papiers blanc en 400 10"	75.00 \$

AA • Pompe à DIAPHRAGME (en option)

358111	1/2" pompe à diaphragme (sans plomb)	910.00 \$
--------	--	-----------

***Nécessite un compresseur à air pour utilisation.**

358128	Nécessaire de o'ring.	149.00 \$
358142	Filtre à air et régulateur.	152.00 \$

* Ces trois items doivent être commandés en même temps que la pompe pour une installation appropriée.

Pompe seule en laiton (pour presse à sirop)

- Pompe à engrenage en laiton 1/2" FNPT OBERDORFER.
- Résistance à la pierre à sucre (sugar sand).
- Avec point de graissage.

098260	Chacune	267.75 \$
098291	Nécessaire de réparation 2 engrenages joint d'étanchéité + packing	189.00 \$
485671	Nécessaire de réparation gasket + packing	14.00 \$

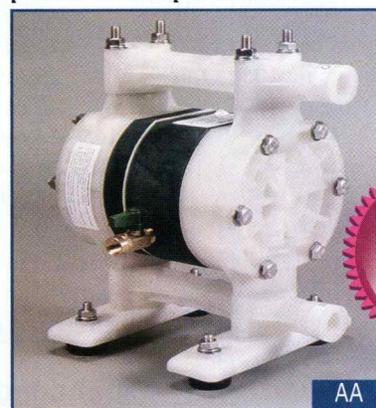
Graisse alimentaire

477515	Cartouche - 400 g	14.50 \$
--------	-------------------	----------

Sertisseuses

F	470295	"Master" (automatique - manuelle)	629.00 \$
G	470318	"Ives way" (automatique - manuelle)	259.00 \$
H	470332	"Master" (automatique à moteur)	2150.00 \$

(pas de colis postal)



***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**

Accessoires / Moules

Moules à sucre en caoutchouc

	488221	Feuilles d'érable	240 cavités		95.00 \$
	488146	Feuilles d'érable no 1204	72 cavités	1 oz	95.00 \$
A	488245	Feuilles d'érable no 1301	160 cavités	1/3 oz	95.00 \$
	488061	Feuilles d'érable no 1138	12 cavités	1 oz	27.00 \$
	488184	Feuilles d'érable no 1243	20 cavités	1/3 oz	22.00 \$
	488023	Feuilles d'érable no 1137	8 cavités	2 oz	27.00 \$
	488320	Motifs assortis no 41 H	180 cavités		80.00 \$
	488382	No 830 SP	240 cavités assorties		95.00 \$
	488207	Fleurs de lys no 1270	20 cavités	1/3 oz	23.00 \$
	488009	Coeurs no 1056 - (gros)	15 cavités		27.00 \$
	488122	Coeurs no 119 - (petits)	42 cavités	1/4 oz	27.00 \$
	488108	Cabananes de bois rond no 1165	14 cavités		27.00 \$
	488160	Seaux en bois no 1236	16 cavités		22.00 \$
	488368	Marguerites no 69	63 cavités		27.00 \$



Anti-mousse (non illustré)

	477614	Anti-mousse liquide	32 oz	22.75 \$
	477591	Anti-mousse Kascher en poudre	200 g	8.50 \$
	267024	Cuillère pour anti-mousse en poudre avec manche (en acier inoxydable)		13.00 \$



Genugel

Géifiant pour la fabrication de gelée d'érable.

1 g donne environ 250 ml

477577	200 g	16.95 \$
--------	-------	----------

Sucrovert

Pour développer des invertis dans le sirop qui doit être transformé en sous-produits

498541	465 ml	13.25 \$
--------	--------	----------

Glucose

477539	20 litres	47.75 \$
--------	-----------	----------

477553	4 litres	10.25 \$
--------	----------	----------

Mesures aluminium

Contenant très utile pour verser le sirop chaud

E	470073	4 litres	21.50 \$
---	--------	----------	----------

D	470097	1 litre	14.50 \$
---	--------	---------	----------

Grande cuillère en aluminium

Pratique pour manipulation du sucre granulé

B	267260	3 1/4" x 6 1/4"	7.75 \$
---	--------	-----------------	---------

Entonnoir

Très utile pour vider le sirop dans les barils

473159	Chacun	47.50 \$
--------	--------	----------

Seau acier inoxydable

C	470066	3 gallons	75.00 \$
---	--------	-----------	----------

Palettes à tire

En érable

F	489983	12" Boîte de 12	9.50 \$
---	--------	-----------------	---------

J	489129	Bâtons abaisse-langue (carton de 500)	8.25 \$
---	--------	---------------------------------------	---------

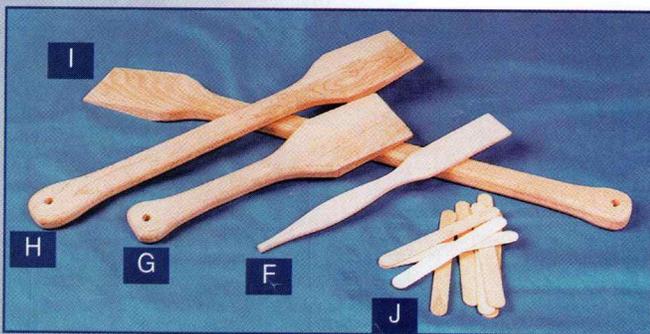
Modèles plus robustes

En érable

I	490002	24"	14.00 \$
---	--------	-----	----------

H	490026	18"	12.25 \$
---	--------	-----	----------

G	490040	12"	10.50 \$
---	--------	-----	----------



A Moules à sucettes 3.75 \$

- 488528 Lapin
- 488603 Lapin mignon
- 488689 Cœur
- 488788 Bonhomme de neige
- 488801 Oeuf de pâques
- 488863 Clown
- 488887 Tête de poney
- 488924 Figure souriante (petit)
- 488948 Ballon
- 488962 Ours
- 488627 Canard dans sa coquille
- 488665 Pomme
- 488726 Dinosauré moyen
- 488740 Ours Teddy
- 488764 Feuille d'érable



Moules à bonbons durs 3.75 \$

- 488429 Rose
- 488443 Petite feuille de trèfle
- 488467 Petite feuille
- 488504 Figure souriante
- 488542 Petit cœur
- 488566 Petites étoiles
- 488580 Petite cloche
- 488825 Petit cœur "love"
- 488849 Mini-oeufs
- 488641 Feuilles d'érable

Bâtons pour sucettes (1000)

B 489082 13.95 \$

C Moules à bonbons ou chocolat FDA

- Plastique transparent - plus robuste - longue durée
12 cavités de 12 g
- 488757 Baril 9.95 \$
 - 488771 Feuille érable 9.95 \$



Sacs en cellophane

- Paquet de 100
- 487590 1.5 lbs 9.75 \$
 - 487552 375 g pour suçons 7.25 \$



Moules à sucre

- 268625 Table ajustable et 35 moules de 250 g 52.00 \$
- 268656 Table ajustable et 24 moules de 500 g 47.00 \$
- 487989 Table seule 17.00 \$
- 268687 Moules seuls, séparations incluses 250 g 1.30 \$
- 268717 Moules seuls, séparations incluses 500 g 1.79 \$

Table à cornet

- Fabriquée en polyéthylène blanc
- 489105 60 cavités pour mini cornets 85.00 \$



E Emballages de plastique transparent pour bonbons

- Pour la vente individuelle - 20 g
- 453106 Sapin .10 \$
 - 453144 Feuille d'érable .10 \$
 - 453137 Cabane .10 \$

D Pains de cire (1 Kg)

- 489020 Rouge 20.50 \$
- 489044 Verte 20.50 \$
- 489006 Dorée 20.50 \$
- 488986 Blanche 20.50 \$
- 488979 Argent (non illustré) 20.50 \$
- 488993 Bleu (non illustré) 20.50 \$

F Boîtes à bonbons

Pour bouchées - Coupes de papier incluses

- Unies blanches**
- 452642 125 g - sans fenêtre 1.08 \$ / 225
 - 452703 250 g - sans fenêtre 1.18 \$ / 224
 - 452673 125 g - avec fenêtre 1.08 \$ / 100
 - 452734 250 g - avec fenêtre 1.18 \$ / 100
 - 493683 Coupes de papier extra (25) (brun ou blanc) .17 \$

G Joli motif ancien de feuilles d'automne

- 452796 125 g 1.17 \$ / 145
- 452826 250 g 1.29 \$ / 75

Cornets

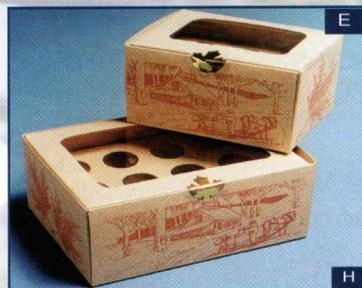
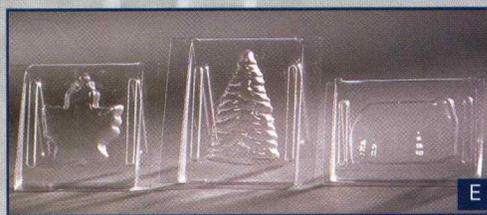
- 452581 Cornets en boîte de 900 17.50 \$

H Boîtes à cornets

- Motif de cabane à sucre,**
Avec endroit pour inscrire le nom du producteur.
Emballage de 100
- 452857 Pour 6 cornets .87 \$
 - 452888 Pour 12 cornets .93 \$

Unies avec couvercles à fenêtre

- 452611 6 trous .80 \$
- 452765 12 trous .85 \$



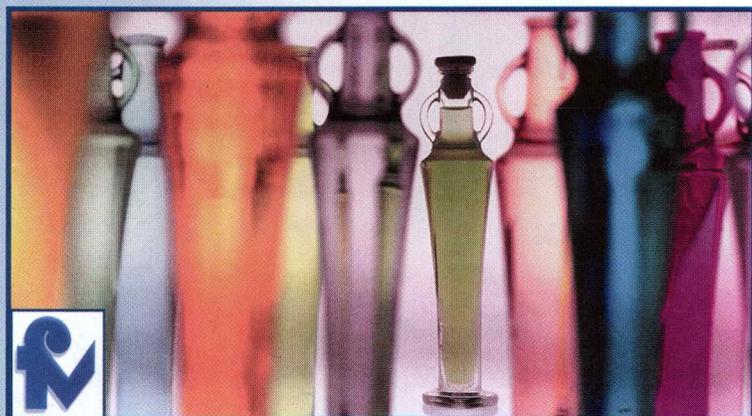
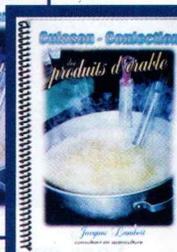
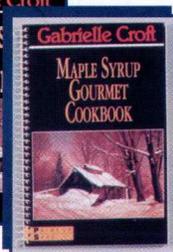
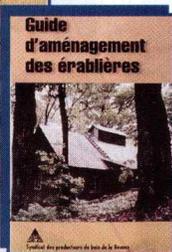
Bibliothèque / Info DG

Technique

A 480515	Cuisson - Confection (sous-produits)	9.95 \$
B 493718	Guide d'aménagement des érablières	14.00 \$
C 060528018529	Livre Bernardin	4.55 \$

Recettes

D 493829	L'ÉRABLE, son histoire, sa cuisine	15.95 \$
E 493744	Le temps des sucres - G. Croft	12.00 \$
F 493737	Les vraies recettes de cabane à sucre de Maman Loisel	18.95 \$



Cette brochure vous est offerte gratuitement

"FIRENZE VETRO"

Pour grandes quantités

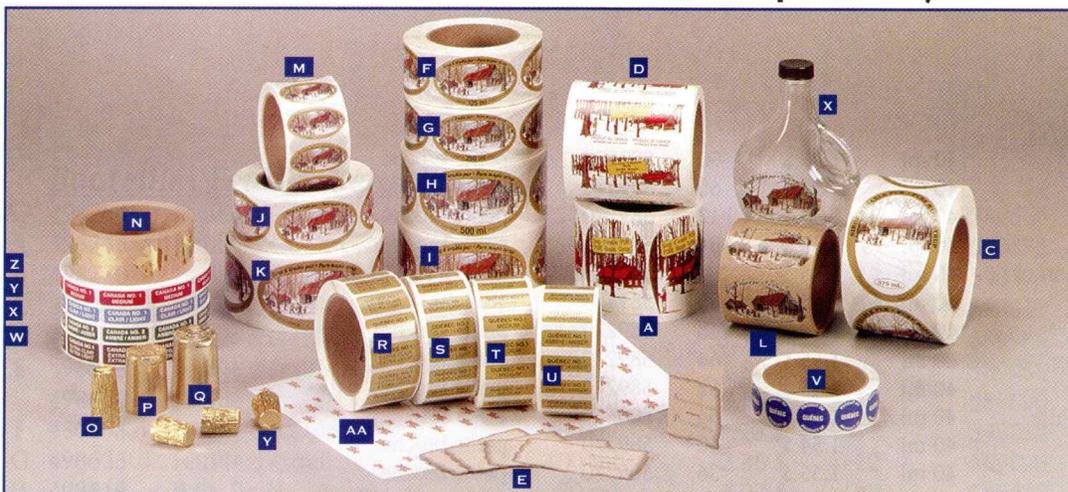
INFO DG

* Si vous désirez vous procurer une copie supplémentaire de notre catalogue, pour vous ou un de vos amis vous pouvez en tout temps consulter notre site internet et imprimer vous-même une brochure ou tout simplement la page de votre choix.

* Nous sommes spécialisés dans l'importation de bouteilles italiennes. Informez-vous au sujet de nos autres contenants disponibles ou demandez la brochure de **"FIRENZE VETRO"**

* Veuillez noter que tous les bouchons et couvercles de ce catalogue sont vendus séparément et ne sont donc pas compris dans les prix des pots et bouteilles.

***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**



Étiquettes préencollées

3-1/2" x 2-1/2" (en rouleau de 500)

A	493164	Motif d'érablière	29.95 \$
B	493188	Feuille d'érable-orange (non illustré)	29.95 \$

Étiquettes préencollées 4 couleurs

Motif d'érablière (en rouleau de 500)

C	493201	Ovale 4" x 3 3/4" (pour bouteilles 375 ml)	29.95 \$
D	493225	Rectangulaire 2" x 4"	23.50 \$

Carton décoratif

Paquets de 200- Bilingue

E	452468	Pour toutes formes de bouteilles	.13 \$
---	--------	----------------------------------	--------

Étiquettes préencollées «La Basquaise»

Forme ovale servant à différents contenants (en rouleaux de 500)

F	493423	125 ml	32.65 \$
G	493485	250 ml	32.65 \$
H	493508	500 ml	38.00 \$
I	493546	1 litre	33.75 \$
J	493621	Petit format sans indication de quantité	32.65 \$
K	493645	Grand format sans indication de quantité	33.75 \$
L	493393	Étiquette transparente grand format	27.85 \$
M	493669	Étiquette mini	23.85 \$
	493157	Étiquette transparente petit format (rouleau de 100)	8.40 \$

«Feuille d'érable»

Étiquette dorée ayant la forme d'une feuille d'érable
Pour compléter la présentation

N	493522	en rouleau de 500	12.50 \$
---	--------	-------------------	----------

Capuchons dorés

Pour une touche finale de fantaisie

O	493584	Petit	.15 \$
P	493607	Grand	.16 \$
Q	496707	Mini	.13 \$

Étiquettes pour classes de sirop

Rouleaux de 1000

Québec		Canada	
R	493300	Extra-clair	W 493287 5.99 \$
S	493324	Clair	Y 493263 5.99 \$
T	493362	Médium	Z 493348 5.99 \$
U	493409	Ambré	X 493386 5.99 \$
V	493249	«Produit du Québec» (rouleau de 500)	5.75 \$

Étiquettes personnalisées (1000 minimum)

Imprimées au nom du client. Pour boîte à sirop ou tout autre contenant servant aux produits de l'érable.

AA	493447	15/16" x 2 11/16" motif érable	29.25 \$
----	--------	--------------------------------	----------



Boîtes-cadeau pour sous-produits

Boîtes décoratives - avec motifs d'érablière

Produit idéal pour une présentation cadeau

452871	Mini	6 1/2" x 6 1/2"	45.00 \$
452864	Petite (avec relief)	5 3/4" x 7 3/4"	52.50 \$

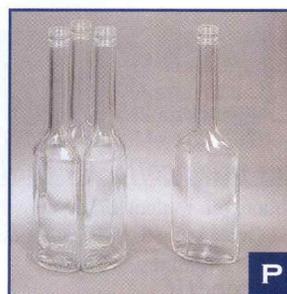
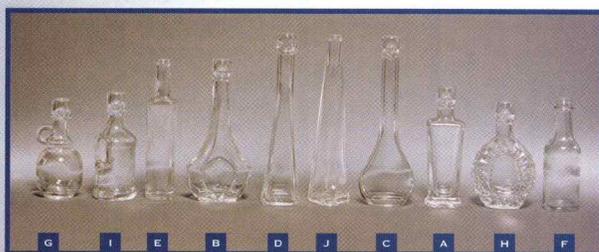
Autres grandeurs disponibles sur demande.

*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Bouteilles

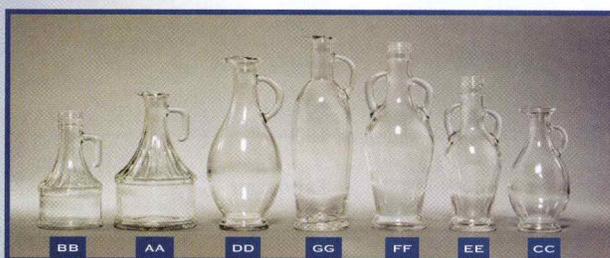
Bouteilles 40 ml

A	496738	Tania	40 ml	1.55 \$	90	589270	petite broche
B	496752	Soner	40 ml	1.55 \$	60	589270	petite broche
C	496677	Dida	40 ml	1.37 \$	12	589270	petite broche
D	496653	Ulisse	40 ml	1.37 \$	84	589270	petite broche
E	496554	Round Corner	40 ml	1.55 \$	140	500640	liège 5/16
F	495441	Ronde	50 ml	.45 \$	96	589423	18 x 400
G	498473	Emilio	40 ml	1.55 \$	48	589270	petite broche
H	496776	Diamanta	40 ml	1.55 \$	64	589270	petite broche
I	498510	Syphon	40 ml	1.55 \$	53	589270	petite broche
J	496578	Triangulaire	40 ml	1.55 \$	54	500640	Liège 5/16
L	498312	Lune	40 ml	1.54 \$	40	589270	petite broche
K	496103	Violon	40 ml	1.55 \$	36	589270	petite broche



Bouteilles de fantaisie

L	496820	Lune	200 ml	2.51 \$	24	592218	liège bombé
M	498565	Pot Ourson en verre	280 ml	2.26 \$	12	591280	58 mm vert
	496837	Violon (non illustrée)	500 ml	4.54 \$	12	592607	liège
N	496561	Violon	200 ml	3.53 \$	12	592218	liège bombé
O	496585	Chalet	250 ml	3.23 \$	12	589966	28 x 400
P	496134	Amalfi	200 ml	1.40 \$	16	589690	24 x 400



Bouteilles avec anse(s)

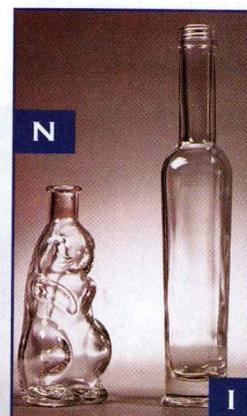
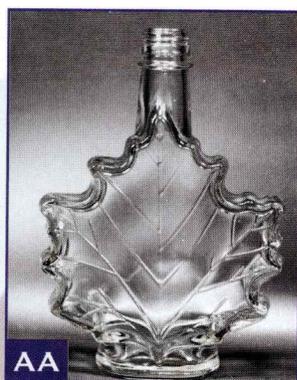
AA	496172	Caraffina	500 ml	3.99 \$	12	592935	liège no 11
BB	496455	Caraffina	250 ml	1.82 \$	12	590238	31.5 mm blanc
CC	498466	Pichet Egizia	250 ml	1.64 \$	12	591556	liège no 7
DD	498480	Pichet Egizia	500 ml	2.18 \$	12	591853	liège no 8
EE	496622	Anfora	250 ml	1.55 \$	12	590238	31.5 mm blanc
FF	496646	Anfora	500 ml	1.91 \$	12	590238	31.5 mm blanc
GG	496790	Siviglia claire	500 ml	2.36 \$	12	592218	bec verseur/liège bombé
	498534	Siviglia claire	250 ml	2.21 \$	12	592218	bec verseur/liège bombé

*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Bouteilles Feuille d'érable

AA	498794	Feuille d'érable	750 ml	4.75 \$	12	589566	28 x 400 *
A	498756	Feuille d'érable ovale	750 ml	4.60 \$	6	590375	P28 * 
B	498770	Feuille d'érable ovale	375 ml	2.51 \$	12	590375	P28 * 
C	498787	Feuille d'érable ovale	50 ml	1.04 \$	48	590313	P18 * 
D	498749	Feuille d'érable	500 ml	3.50 \$	12	589966	28 x 400
E	496813	Feuille d'érable Firenze Vetro	250 ml	1.80 \$	24	589966	28 x 400
	498602	Feuille d'érable	250 ml	3.35 \$	12	589690	24 x 400
F	480065	Feuille d'érable Baby	200 ml	.90 \$	12	598238	31.5 mm
G	498633	Feuille d'érable	100 ml	2.36 \$	12	589690	24 x 40
H	498619	Petite Feuille d'érable	50 ml	2.07 \$	48	589423	18 x 400

* Autres grandeurs de bouchons disponibles pour ces bouteilles.



Bouteilles fantaisie

	I	496226	Aroma	250 ml	1.30 \$	12	590238	31.5 mm
	J	496301	Coeur	250 ml	1.68 \$	12	592218	bombé
	K	496318	Coeur	100 ml	1.55 \$	12	592140	no5 liège
	L	496698	Coeur	40 ml	1.06 \$	81	589270	petite broche
	M	496042	Canard	200 ml	1.91 \$	12	592171	liège bombé
	N	498671	Lapin	200 ml	1.54 \$	24	591860/592140	*thermo-plastique n T

* Convient aussi pour le canard

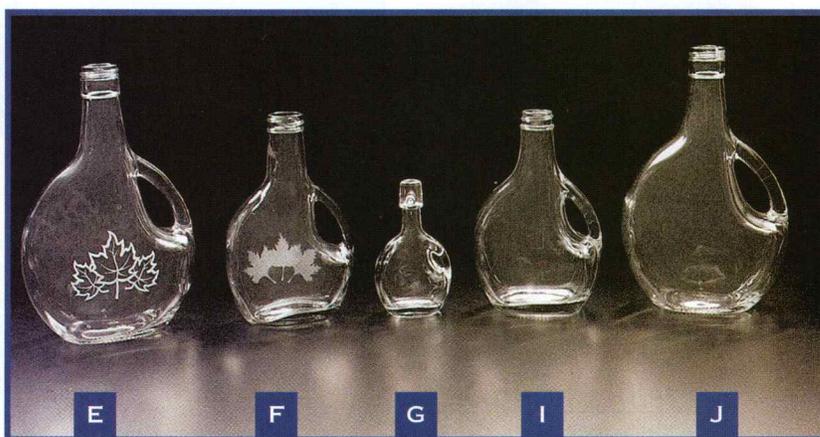
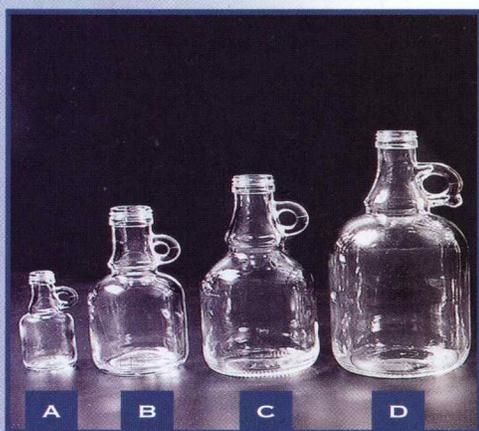


*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Bouteilles

Bouteilles gallone

A	496066	Gallone	40 ml	.50 \$	154	589423	18 x 400
	497612	Gallone (non illustrée)	100 ml	.52 \$	8	590238	31.5 mm
B	496028	Gallone	250 ml	.82 \$	12	590238	31.5 mm
C	495625	Gallone	500 ml	1.05 \$	12	590238	31.5 mm
D	495649	Gallone	1 litre	2.33 \$	6	590238	31.5 mm



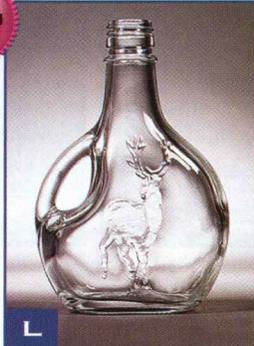
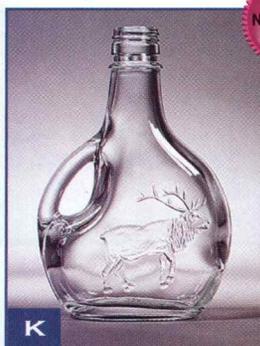
Bouteilles Basquaise

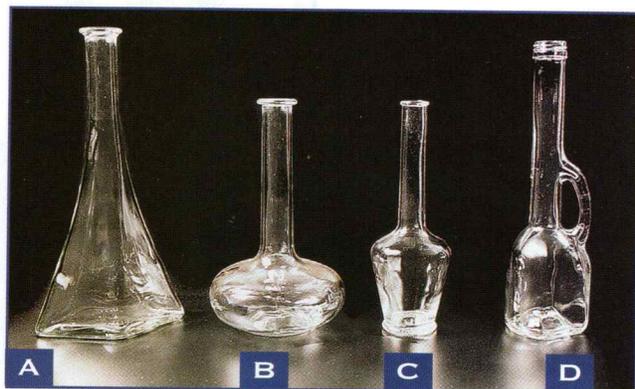
E	498169	Basquaise de fantaisie	500 ml	3.71 \$	12	590238	31.5 mm
F	498084	Basquaise de fantaisie	250 ml	3.48 \$	12	589966	28 x 400
G	480058	Mini-basquaise	40 ml	1.97 \$	44	589270	petite broche
H	498183	Basquaise	100 ml	1.20 \$	12	589690	24 x 400
I	498046	Basquaise	250 ml	1.38 \$	12	589966	28 x 400
J	498145	Basquaise	500 ml	1.87 \$	12	590238	31.5 mm
K	498176	Basquaise Orignal	250 ml	2.48 \$	12	590375	P28
L	498190	Basquaise Cerf	250 ml	2.48 \$	12	590375	P28
M	498121	Basquaise Cueillette	250 ml	3.83 \$	12	589566	28 x 400

NOUVEAU



NOUVEAU



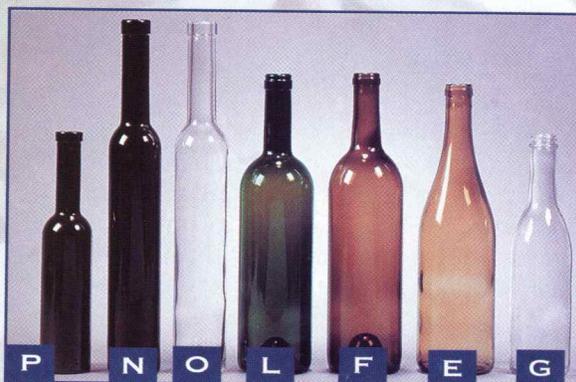
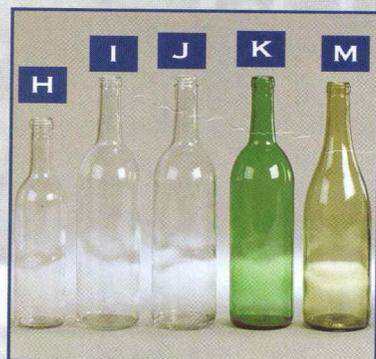


Carafes

A	496721	Sonata	500 ml	2.70 \$	6	592805/592799	verre
	496714	Sonata (non illustrée)	200 ml	2.10 \$	12	592171	liège no 5 long
B	496684	Miro	500 ml	2.46 \$	8	592805/592799	verre
C	496660	Sorrento	200 ml	1.68 \$	12	592140	liège no 5 court
D	495861	Tonda	250 ml	2.28 \$	12	590238	31.5 mm blanc

Bouteilles pour le vin

E	495236	Bourgogne feuilles mortes	750 ml	.86 \$	12	N/D	liège
F	495434	Bordeaux vert antique	750 ml	.95 \$	12	N/D	liège
G	498237	Semi-bourgogne claire vissée	375 ml	1.02 \$	12	589966	28 x 400
H	498282	Bordeaux claire liège	375 ml	1.01 \$	24	N/D	liège
I	498206	Bordeaux claire liège	750 ml	1.00 \$	12	N/D	liège
J	498220	Bordeaux claire vissée	750 ml	.90 \$	12	589966	28 x 400
K	495540	Bordeaux verte	750 ml	.88 \$	12	N/D	liège
L	498213	Bordeaux MED VIII	750 ml	.90 \$	12	N/D	liège
M	495526	Bourgogne verte	750 ml	.90 \$	12	N/D	liège
	496035	Elegantissima (non illustrée)	200 ml	1.43 \$	12	592218	liège bombé
N	498657	Elegantissima vert foncé	375 ml	1.37 \$	12	N/D	liège
O	498640	Elegantissima claire	375 ml	1.37 \$	12	N/D	liège
P	496639	Elegantissima vert foncé	200 ml	1.50 \$	12	N/D ou 592218	liège liège bombé



Nous avons beaucoup d'autres modèles disponibles

*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Bouteilles

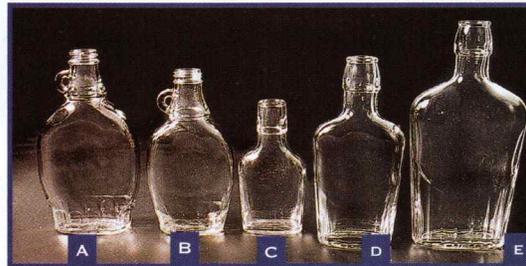
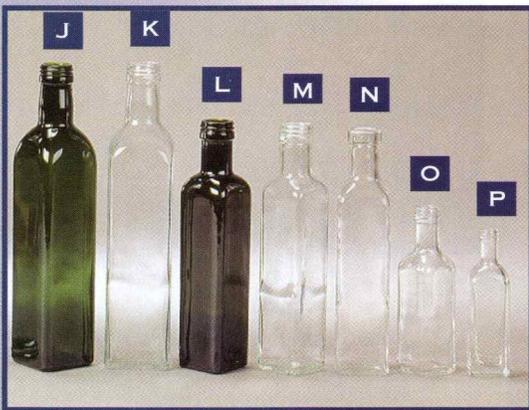


Bouteilles à sirop d'érable

A	495700	Avec anse	375 ml	1.10 \$	12	590184	28 Alcoa
	495717	Avec anse (non illustrée)	500 ml	1.12 \$	12	590184	28 Alcoa
B	495731	Avec anse	8oz US/ 227 ml	.68 \$	12	590184	28Alcoa
	495687	Avec anse	250 ml	.81 \$	12	590184	28 Alcoa
C	498497	Bormioli	100 ml	1.43 \$	48	589300	grosse broche no40
D	495724	Bormioli	250 ml	2.94 \$	27	589317	grosse broche no44
E	495748	Bormioli	500 ml	3.53 \$	24	589317	grosse broche no44
F	496158	Flask	200 ml	.90 \$	48	589966	28 x 400
G	495977	Flask	375 ml	1.08 \$	24	589966	28 x 400

Bouteilles Folia

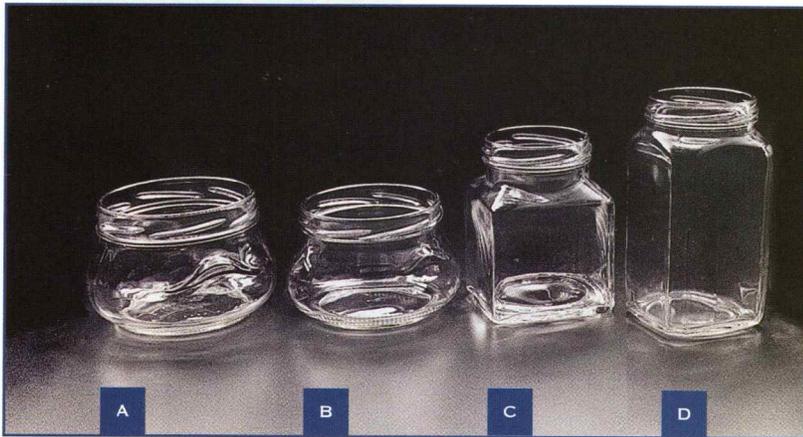
H	496769	Folia	500 ml	2.22 \$	16	589966	28 x 400
I	496745	Folia	250 ml	2.04 \$	12	589966	28 x 400



Bouteilles Marasca

J	498404	Marasca olive vissée	500 ml	1.31 \$	24	590207	31.5 mm noir
K	498428	Marasca claire vissée	500 ml	1.31 \$	24	590238	31.5 mm blanc
L	498381	Marasca olive vissée	250 ml	1.08 \$	30	590207	31.5 mm noir
M	498367	Marasca claire vissée	250 ml	1.08 \$	30	590238	31.5 mm blanc
N	498343	Marasca claire liège	250 ml	1.08 \$	30	592096	liège blanc
O	498329	Marasca claire vissée (sur demande)	100 ml	.90 \$	24	589690	24 x 400
P	495823	Marasca claire vissée	60 ml	.84 \$	35	589423	18 x 400

*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS



Pots

A	497568	Turenne	370 ml	.76 \$	24	592034	89 mm D
B	497544	Turenne	290 ml	.70 \$	24	591914	82 mm D
	497599	Turenne (non illustrée)	100 ml	.46 \$	24	591617	70 mm D
	497537	Turenne (non illustrée)	200 ml	.48 \$	24	591914	82 mm D
	497551	Turenne (non illustrée)	640 ml	1.35 \$	12	592041	100 mm D
C	496257	Danimarca	314 ml	.78 \$	12	591372	63 mm D
D	496233	Mellitag	370 ml	.78 \$	12	591372	63 mm D

Bouteilles traditionnelles

E	495908	Royale	375 ml	1.24 \$	12	589966	28 x 400
F	495885	Royale	250 ml	1.01 \$	12	589966	28 x 400
G	498503	Royale	125 ml	.92 \$	24	589690	24 x 400
H	495922	Royale	50 ml	.70 \$	48	589690	24 x 400

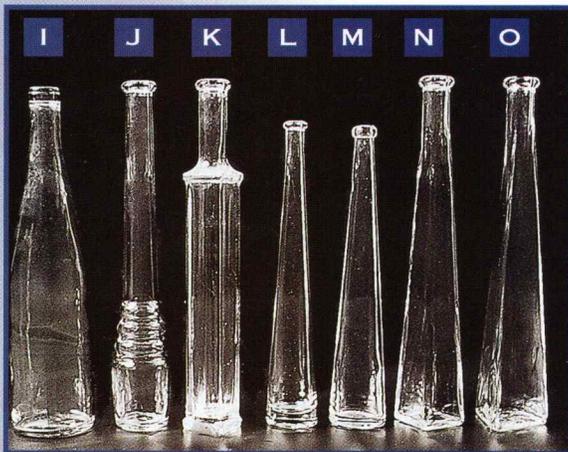


*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS



Bouteilles de formes originales

A	495267	Ronde	1 l	1.33 \$	12	589966	28 x 400
B	495427	Ronde	500 ml	1.07 \$	12	589966	28 x 400
C	496493	Palla	200 ml	1.02 \$	12	589300	grosse broche no40
D	496516	Obsterflasche	200 ml	1.20 \$	12	589324	grosse broche no41
E	496271	Primavera	500 ml	1.02 \$	12	592218	liège bombé
F	495199	Barbara	500 ml	2.22 \$	12	592218	liège bombé
G	498299	Lighthouse	375 ml	1.50 \$	12	592805	verre 40 mm
H	496332	Positano	200 ml	1.10 \$	12	592218	liège bombé



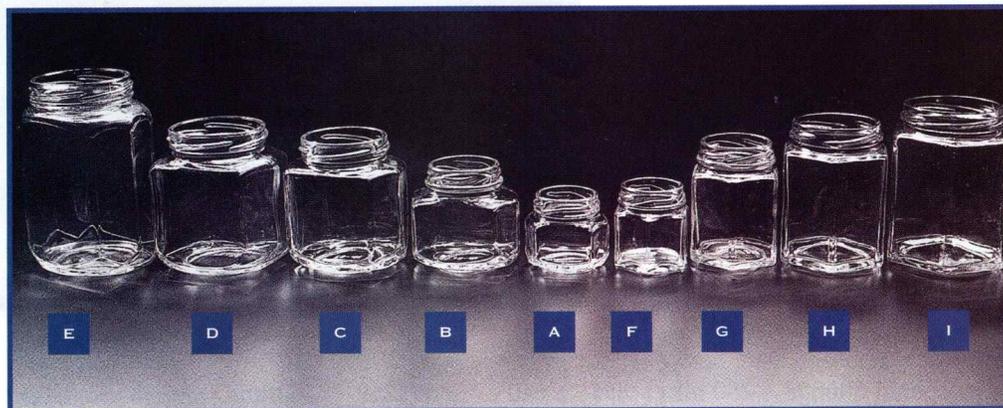
Bouteilles allongées

I	495809	Alsace Renana	375 ml	1.73 \$	12	592096/592607	liège blanc ou noir
J	496608	Poesia	200 ml	2.10 \$	12	592904	tête de bois 18.5 mm
K	498527	Esmeralda	200 ml	2.57 \$	12	592218	liège bombé
L	495946	Flûte	100 ml	2.22 \$	12	592485	liège flûte
M	496400	Flûte ovale	100 ml	2.22 \$	24	592485	liège flûte
N	496462	Triangula	200 ml	2.70 \$	12	592218	liège bombé
O	495984	Carrée	200 ml	2.70 \$	12	592218	liège bombé

* Nous sommes spécialisés dans l'importation de bouteilles italiennes.

Informez-vous au sujet de nos autres contenants disponibles ou demandez la brochure de "FIRENZE VETRO"

***TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS**



Pots hexagonaux

A	497346	Oval Hex	45 ml	.43 \$	24	590689	43 mm D
B	497285	Oval Hex	110 ml	.67 \$	12	591013	48 mm D
C	497308	Oval Hex	190 ml	.84 \$	12	591259	58 mm D
D	497322	Oval Hex	270 ml	.99 \$	12	591372	63 mm D
E	497162	Oval Hex	375 ml	1.18 \$	12	591372	63 mm D
F	497063	Hexagonal	45 ml	.38 \$	24	590689	43 mm D
G	496943	Hexagonal	110 ml	.59 \$	12	591013	48 mm D
H	496967	Hexagonal	190 ml	.77 \$	12	591259	58 mm D
I	496981	Hexagonal	270 ml	.96 \$	12	591372	63 mm D

Pots barils et universels

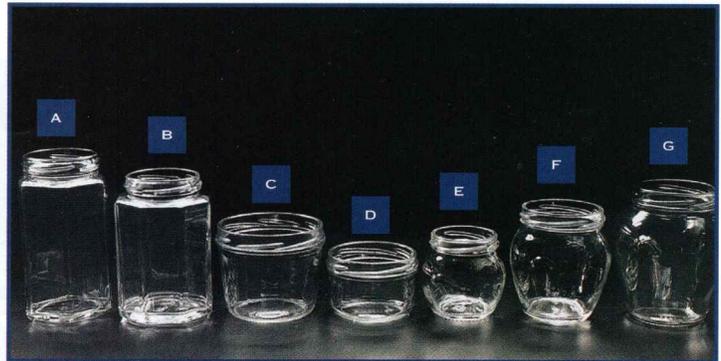
J	497582	Baril	1 litre	2.00 \$	12	591884	82 mm B
K	497605	Baril	1.5 litres	2.03 \$	6	591884	82 mm B
L	497261	Universel	2 litres	2.15 \$	6	591884	82 mm B
M	497223	Universel	4 litres	3.37 \$	4	592003	89 mm B
	497032	Universel (non illustré)	125 ml	.48 \$	24	590924	48 mm B

*Autres grandeurs disponibles.



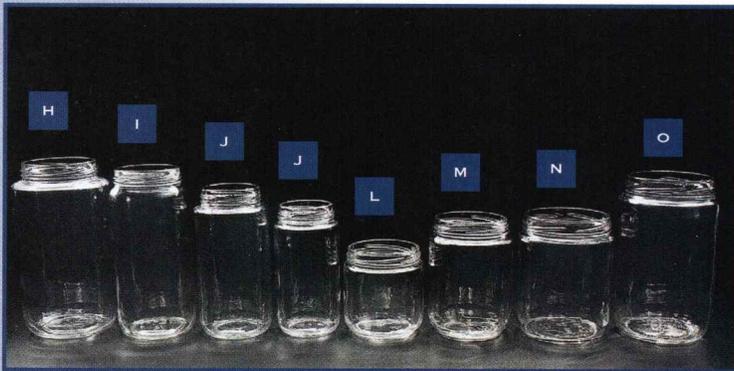
*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Pots



Pots à confitures

A	497049	Hexagonal allongé	280 ml	.89\$	40	591259	58 mm D
B	497087	Octogonal	270 ml	1.00\$	12	591259	58 mm D
C	497490	Terrine	230 ml	.59\$	12	591914	82 mm D
D	498305	Terrine	120 ml	.65\$	34	591617	70 mm D
E	497865	Orcio	106 ml	.90\$	20	591136	53 mm D
F	497902	Orcio	212 ml	1.02\$	12	591372	63 mm D
G	497926	Orcio	314 ml	1.13\$	12	591372	63 mm D



Pots cylindriques longs et courts

H	497186	Long cylindre	750 ml	.81 \$	12	591587	70 mm B
I	497148	Long cylindre	500 ml	.78 \$	12	591341	63 mm B
J	497124	Long cylindre	375 ml	.63 \$	12	591228	58 mm B
K	497100	Long cylindre	250 ml	.62 \$	12	591105	53 mm B
L	496882	Court cylindre	250 ml	.59 \$	12	591587	70 mm B
M	496905	Court cylindre	375 ml	.75 \$	12	591587	70 mm B
N	497247	Court cylindre	500 ml	.84 \$	12	591884	82 mm B
O	496929	Court cylindre	750 ml	.86 \$	12	591884	82 mm B

*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Pots de verre pour le miel

A	497742	Miele	780 ml	.82 \$	12	482717/482694	82 mm F/A
B	497667	Miele	390 ml	.55 \$	12	482670/482656	70 mm F/A
C	497469	Pot de verre	55 ml	.44 \$	96	591013	48 mm D
D	497728	Pot de verre	40 ml	.19 \$	14000/palette	590689	43 mm D
	497728	Pot de verre	40 ml	.34 \$	80	590689	43 mm D
E	497520	Pot de verre	20 ml	.33 \$	24	590634	43 mm A/D
	497735	Venezia (non illustré)	314 ml	.75 \$	12	591372	63 mm D
	497704	Natura (non illustré)	314 ml	.58 \$	12	591372	63 mm D
	498701	Vaso court	212 ml	.39 \$	12	591372	63 mm D
	498695	Vaso long	212 ml	.39 \$	12	591105	53 mm D

SPÉCIAL LIQUIDATION

F	497650	Miele V.E.	380 ml	.50 \$	12	482670/482656	70 mm F/A
G	497674	Miele V.E.	770 ml	.60 \$	12	482717/482694	82 mm F/A



Contenants pour le miel

H	489068	Bâton à miel 6" en bois		1.46 \$			
I	498565	Ourson en verre	280 ml	2.26 \$	12	591280	58 mm
J	470851	Capuchon jaune pour ourson		.46 \$			
K	501425	Ourson de plastique	280 ml	.42 \$	215		
L	590504	Bouchon jaune pour ourson		.19 \$	1250		
M	590432	Contenant de plastique comprimable	375 ml	.41 \$	207		
N	590528	Bouchon plastique jaune Flip-top		.20 \$	1400	38x400M	
O	491429	Contenant miel S. Lock Canada	500 g	.31 \$	500		
P	491443	Contenant miel S. Lock Canada	1 kilo	.47 \$	500		
Q	491504	Contenant miel S. Lock Canada	2 kilos	.65 \$	200		
R	482786	Couvercle miel S. Lock Canada	500 g/1 kilo	.21 \$	1000		
S	482809	Couvercle miel S. Lock Canada	2 kilos	.22 \$	600		



Pots

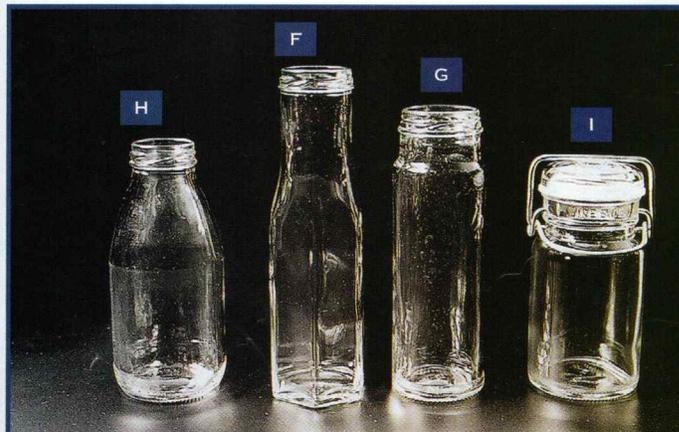
Pots ambrés

A	497780	Ambré	25 ml	.39 \$	288	590535	38 x 400 plas.
B	498817	Ambré	150 ml	.78 \$	108	592072	45 x 400 plas.
C	497803	Ambré	300 ml	1.12 \$	12	591204	53 x 400 plas.
D	497827	Ambré	500 ml	1.58 \$	60	591204	53 x 400 plas.
E	497841	Ambré	750 ml	2.65 \$	48	591204	53 x 400 plas.



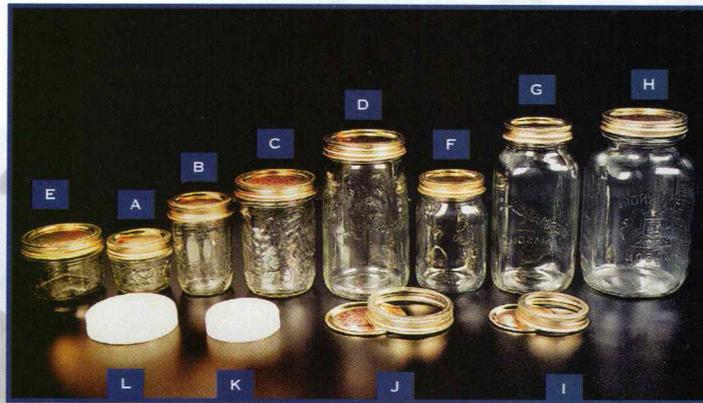
Pots à condiments

F	497001	Hexagonal style sauce	250 ml	1.02\$	45	590689	43 mm D
G	497445	Cylindre long gourmet	250 ml	.89 \$	12	591013	48 mm D
H	495601	Bouteille à jus	300 ml	.33 \$	12	590412	38 mm B
I	497360	Pot de verre + broche + couvercle	260 ml	2.03\$	12		



Pots Mason

A	060528201259	Moisson	125 ml	7.45 \$	12	inclus
B	060528202508	Moisson	250 ml	7.50 \$	12	inclus
C	060528205004	Moisson	500ml	10.40 \$	12	inclus
D	060528210008	Moisson	1 litre	11.95 \$	12	inclus
E	060528302505	Grande ouverture	250 ml	9.90 \$	12	inclus
F	060528105007	Régulier	500 ml	7.45 \$	12	inclus
G	060528110001	Régulier	1 litre	9.35 \$	12	inclus
H	060528115006	Régulier	1.5 litre	13.85 \$	12	inclus
I	060528011018	Couvercles complets Mason régulier		2.58 \$	12	
	060528011025	Disque seul pour Pot Mason régulier (non illustré)		1.29 \$	12	
	060528013029	Disque seul grande ouverture (non illustré)		1.85 \$	12	
J	060528013012	Couvercle complet grande ouverture		4.38 \$	12	
K	060528018017	Couvercle plastique 70 mm		2.11 \$	8	
L	060528018031	Couvercle plastique grande ouverture		2.88 \$	8	
	018759405014	Petite salière ou poivrière (non illustrées)		1.00 \$	24	inclus



Boîtes de réexpédition

M	452086	Pour boîte à sirop	8 x 540 ml	.63 \$	25
N	452055	Pour boîte à sirop	24 x 540 ml	1.06 \$	25
O	452222	Avec poignée pour boîte à sirop	8 x 540 ml	.89 \$	25
P	452437	De fantaisie	3 x 540 ml	1.00 \$	100
	450570	Pour cruchons	24 x 100 ml	1.07 \$	25
	450600	Pour cruchons	12 x 250 ml	1.08 \$	25
	450631	Pour cruchons	12 x 500 ml	1.48 \$	25
	450693	Pour cruchons	12 x 1 litre	2.35 \$	25
	450723	Pour cruchons	6 x 2 litres	2.11 \$	25



Pots Arc



Pots Arc

A	494079	Pot Arc "si facile"	135 ml	2.05 \$	24	inclus
B	494000	Pot Arc	200 ml	.96 \$	12	
C	494024	Pot Arc	500 ml	1.25 \$	12	
D	494048	Pot Arc	1 litre	1.57 \$	6	
E	526008	Disque seul Arc	82 mm	.37 \$		
F	526022	Disque seul Arc	100 mm	.44 \$		
G	526046	Bouchon vissé Arc	82 mm	.36 \$		
H	526060	Bouchon vissé Arc	100 mm	.46 \$		



*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS

Bouchons de plastique

		Grandeur	Prix	Quantité
589423	Blanc	18-400 mm	.06 \$	7600/bte
589515	Blanc	20-400 mm	.06 \$	6200/bte
589577	Blanc	22-410 mm	.06 \$	3050/bte
589690	Blanc	24-400 mm	.07 \$	4200/bte
589966	Ps et ps 22 blanc	28-400 mm	.06 \$	4675/bte
589782	Brun	28-400 mm	.07 \$	4675/bte
589997	Blanc	28-410 mm	.07 \$	2500/bte
590283	Doré / aluminium	31.5 mm	.14 \$	900/bte
590238	Blanc	31.5 mm	.14 \$	6000/bte
590207	Noir	31.5 mm	.14 \$	6000/bte
590351	Blanc	33-400 mm	.07 \$	3900/bte
590269	Brun	33-480 mm	.08 \$	2450/bte
590535	Blanc	38-400 mm	.08 \$	2600/bte
591792	Blanc	70-400 mm	.14 \$	675/bte
522130	Delta solvseal régulier	1 3/4"	.08 \$	
522017	Alpha solvseal régulier	1 1/4"	.06 \$	
521959	Delta new solvseal régulier	1"	.05 \$	
522079	Tinfoil pour 250 ml litho.	1"	.06 \$	
590443	Brun pour cruchons	38-400 mm	.07 \$	
590184	Sécritaire blanc 28 Alcoa	28 mm	.08 \$	
522024	Doré pour 125 ml litho	18 mm	.05 \$	
589553	Bande témoin brun	28 mm	.03 \$	
589560	Bande témoin rouge	28 mm	.03 \$	
590313	Doré	P18 mm	.13 \$	3000
590368	Doré	P24 mm	.18 \$	2000
590375	Doré	P28 mm	.19 \$	3000

Broches

589270	Petite broche	.27 \$
589300	Broche no 40	.27 \$
589324	Broche no 41	.27 \$
589317	Broche no 44	.27 \$
589348	Broche "liner" rouge no 44	.27 \$

Liège et verre

592140	Liège no 5 court	.10 \$
592171	Liège no 5 long	.10 \$
591556	Liège no 7	.09 \$
591853	Liège no 8	.09 \$
592225	Liège no 9	.17 \$
592157	Liège no 10	.23 \$
592935	Liège no 11	.23 \$
592096	Liège dessus plast. blanc	.21 \$
592607	Liège dessus plast. noir	.18 \$
592485	Liège pour flûte 100 ml	.40 \$
592218	Liège dessous bois bombé	.50 \$
592676	Liège pour bouteille Onda bois	.46 \$
592768	Plex 14 mm (kit)	.68 \$
592744	Plex 18 mm (kit)	.63 \$
592164	Plat arrondi	.56 \$
592904	Liège plastique. 18.5 pour Poésia	.86 \$
592805	Verre transparent incluant insert 40 mm (plat)	.86 \$
592799	Verre transparent incluant insert 35 mm (boule)	.86 \$
590160	Noir Lia-V 35 mm	.14 \$



Couvercles de métal

		Grandeur	Prix	Quantité
589669	Doré	24 x 400 CT	.06 \$	6000
589935	Doré	28 x 400 CT	.07 \$	4400
590412	Blanc	38 mm RTO	.08 \$	4000
590689	Doré	43 mm RTO	.08 \$	3400
590627	Blanc	43 mm RTO	.08 \$	3400
590634	Alvéoles	43 mm RTO	.10 \$	3500
591013	Doré	48 mm RTO	.09 \$	2800
590924	Blanc	48 mm RTO	.09 \$	2800
591136	Doré	53 mm RTO	.10 \$	2000
591105	Blanc	53 mm RTO	.10 \$	2000
591259	Doré	58 mm RTO	.10 \$	1800
591228	Blanc	58 mm RTO	.10 \$	1800
591280	Vert	58 mm RTO	.13 \$	1600
591372	Doré	63 mm RTO	.11 \$	1400
591341	Blanc	63 mm RTO	.11 \$	1400
482632	Fleurs	63 mm RTO	.16 \$	1400
482618	Abeille fleur jaune	63 mm RTO	.16 \$	1400
482595	Alvéoles	63 mm RTO	.16 \$	1400
591358	Noir	63 mm RTO	.12 \$	1400
591617	Doré	70 mm RTO	.13 \$	1100
591587	Blanc	70 mm RTO	.13 \$	1100
482656	Alvéoles	70 mm RTO	.17 \$	1150
482670	Fleurs	70 mm RTO	.18 \$	1130
522451	Abeille fleur jaune	70 mm RTO	.18 \$	1130
591730	Noir	70 mm RTO	.15 \$	1150
591914	Doré	82 mm RTO	.15 \$	800
591884	Blanc	82 mm RTO	.15 \$	800
482694	Alvéoles	82 mm RTO	.18 \$	720
482717	Fleurs	82 mm RTO	.21 \$	720
482649	Abeille fleur jaune	82 mm RTO	.21 \$	720
591143	Noir	82 mm RTO	.19 \$	800
592034	Doré	89 mm RTO	.25 \$	590
592003	Blanc	89 mm RTO	.25 \$	590
592041	Blanc	100 mm RTO	.27 \$	430
589157	Blanc	110 mm RTO	.25 \$	

Contenants pour sous-produits

Contenants pour sous-produits

En plastique beige lithographié.

Couvercles compris.

A	491474	Avec couvercle vissé	250 g	1.15 \$	100
B	491498	Avec couvercle vissé	500 g	1.47 \$	100
	490880	Couvercle de rechange seul	250 g	.23 \$	100
	490866	Couvercle de rechange seul	500 g	.39 \$	100

Cuves lithographiées

Avec couvercles imprimés:

C	491092	Sucre, beurre, tire (Canada)	250 g	.32 \$	500
D	491153	Sucre, beurre, tire (Canada)	500 g	.39 \$	500
	491115	Sucre, beurre, tire (Québec)	250 g	.32 \$	500
	491177	Sucre, beurre, tire (Québec)	500 g	.39 \$	500

Lithographiés semi-transparents:

Avec couvercles.

	491238	Sucre, beurre, tire	250 g	.32 \$	500
--	--------	---------------------	-------	--------	-----

King plastique

Avec couvercles.

E	491450	500 g Québec	500 g	.45 \$	500
F	491399	250 g Québec	250 g	.40 \$	500
	491436	500 g Canada	500 g	.45 \$	500
	491375	250 g Canada	250 g	.40 \$	500

Contenants en polypropylène

Avec couvercles.

G	491054	Blanc uni	250 g	.32 \$	500
H	491078	Blanc uni	500 g	.38 \$	500
	491214	Uni semi-transparent	250 g	.32 \$	500

Cruchons à sirop

En plastique beige lithographié. Bouchons inclus.

I	500527	Régulier 40 ml	.49 \$100	(28x400) brun
J	490194	Régulier 100 ml	.70 \$100	(28x400) brun
K	500329	Sécuritaire 250 ml	.86 \$100	(38x400) Pano
L	500343	Sécuritaire 500 ml	.99 \$100	(38x400) Pano
M	490491	Sécuritaire 1 litre	1.23 \$100	(38x400) Pano
N	490637	Sécuritaire 2 litres	1.53 \$50	(38x400) Pano
O	500626	Sécuritaire 4 litres	2.35 \$24	(38x400) Pano

Bidons à sirop lithographiés

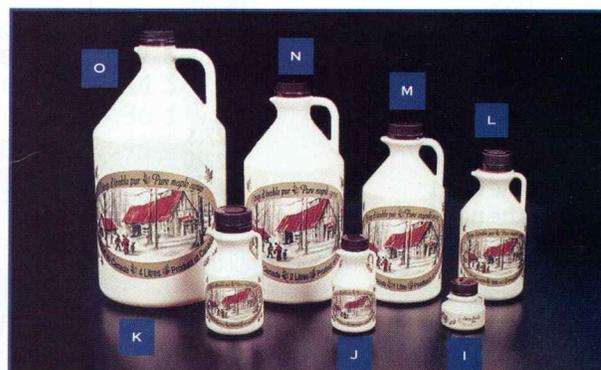
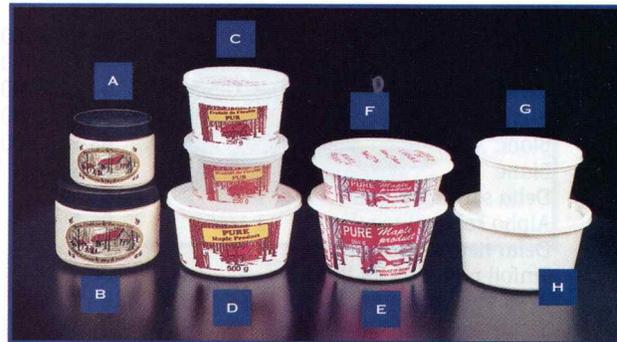
Avec bouchons vissés.

P	499920	4 litres	3.82 \$	10/ct
Q	500046	1 litre	1.87 \$	24/ct
R	500084	500 ml	1.42 \$	40/ct
S	500121	250 ml	1.01 \$	65/ct
T	500114	125ml	1.00 \$	84/ct

Cabane rustique

En métal lithographié.

U	497964	Avec bouchon vissé	500 ml	3.20 \$	100/ct
V	497988	Avec bouchon vissé	250 ml	2.80 \$	100 /ct



*TOUS LES PRIX DE CE CATALOGUE SONT SUJETS À CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS



*Voir page 48

20 recettes bilingues. Couvercles inclus.

A	452918	540 ml D.G.	71.50 \$	200/ct
B	452970	540 ml - «4 couleurs Québec»	72.50 \$	200/ct
	452963	540 ml - «4 couleurs Canada»	72.50 \$	200/ct
C	453038	540 ml - «Bush Scene»	71.50 \$	200/ct
	453151	No 307 - couvercles métal avec recettes	14.50 \$	RI 200

Manomètre à vacuum (non illustré)

453069	Manomètre avec pointe de métal pour tester le vacuum des cannettes de sirop d'érable	540 ml	95.00 \$
--------	--	--------	----------

Pour le producteur biologique



Boîte à sirop 540 ml

Réservée au producteur de sirop d'érable biologique

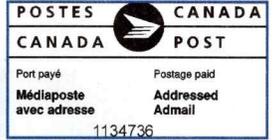
Pour toute information, s'adresser au

Syndicat des Acériculteurs Biologiques du Québec

Tél.: (450) 679-0540 poste 8391

The logo for Dominion & Grimm Inc. features the letters 'D' and 'G' in a large, bold, blue font, with an ampersand '&' in a smaller, yellow font positioned between them.

DOMINION & GRIMM INC.



Micro Chalumeau



En instance de brevet

Quantité limitée

Caractéristiques:

- * Acier inox
 - * Amovible
 - * Facile à nettoyer
 - * Profondeur de l'entaille 1"
 - * Dommages minimes à l'arbre
- 474354 9/64" 1.25 \$ bte de 500

Pour de plus amples informations consulter le distributeur local.

Dominion & Grimm Inc.

8250, Marconi, Ville d'Anjou,

Montréal, QC H1J 1B2

Tél.: (514) 351-3000 • Fax: (514) 354-6136

www.domgrimm.com • info@domgrimm.com